滿洲報
(第三種郵便物認可大正十一年七月廿四日) 發行人 王季山 編輯人 金念曾 印刷人 金念曾
(本報價目)每月一圓三角六個月七圓二角全年十三圓八角報費先惠郵票不收(外國除日本滿加郵費)(廣告刊資)一行十二字起碼一日每行一圓特別地位加倍長期者另議以上俱以現大洋為本位但朝鮮臺灣日本及其他國即以日本金幣為本位
發行所 滿洲報社 大連市山縣通一四二番地 電話 編輯部(長)七五一三番 經理部(長)四〇三四番 社長室(長)二八一四番 振替貯金口座(大連)三七二番
THE MAN CHOU PAO 142 Yamagatadori Dairen Manchuria China
昭和七年九月九日

理事會已定期開會
報告書列入討議
解決責任或轉嫁十九國委會
國聯似將觀美大選後之態度

七日外務省接日內瓦來電第六十八回國聯理事會已決定自二十三日開會議題中雖列入關於中日紛爭之李頓爵士報告然不過為預期報告書之到達而列入者其實際之審議當在十月末乃至十一月之第六十九回理事會云(八日東京專電)

國聯十月初在日內瓦所開之理事會將對調查團報告書開始實質的審議以着手滿洲問題然理事會之行動為依報告書之內容而支配但李頓爵士報告為考慮中日双方面之折衷案結局該會對問題解決之責任已陷於不得推諉之立場此為理事會之最感共痛者就此種情形理事會之討議或亦不附何等結論即移至於總會以轉嫁責任於十九國委員會據此結果十九國委員會當於十月末開會俟審議完畢即必開關於滿洲問題之國聯總會然如既定日本於○○○○中斷行承認滿洲國之時則調查團報告勿論提出如何之解決案亦屬遲慢國聯方面若以日本之承認滿洲國為是則須考慮國聯之面目不努力得一適切之解決案則不可故日本與國聯之正面衝突斷難避免據觀測國聯似俟十一月八日美大總統選舉後觀察美國之態度如何再為最後之對策(八日東京專電)

調查委員已分過港奉
李頓確信可圓滿解決
克希兩氏由奉至出境日程
法方傳報告於中國更不利

李頓爵士等美意委員一行於七日乘甘地號到香港據李頓爵士談云對報告書之內容及結論余**非常自信確信其必能對問題圓滿解決**但調查團斷然拒絕承認滿洲國以調查旅行之關係在滿洲曾受地方的援助並不能以之謂受滿洲國一國家之何等照料也(八日香港專電)

國聯調查委員克勞迭爾希尼兩氏於七日午前九時自大連站出發於午後三時二十九分抵奉當受軍部關係者及德法領事館員等之出迎而入大和旅館一行今後之日程如左

△八日午前六時五十五分自奉天出發午後一時抵新京當日午後二時二十九分自新京發午後十時抵哈爾濱

△九日在哈爾濱

十日朝乘飛機自哈出發午後二時抵齊齊哈爾當夜乘車於午後十一時抵滿洲里

△十二日自滿洲里出發

調查團報告書雖有種種揣測然據法國方面之情報內容雖對日本有一部分不利然全般的於中國更為不利最初李頓爵士之草案似對日本含有敵意後經克勞迭爾氏之強硬反對兩氏間一時曾有險惡化之傳說又國聯對報告書之審議比預定稍遲當在十月下旬或十一月上旬云(八日巴黎專電)

訪問滿鐵之武藤全權
中立者為八田副總裁、坐者右為武藤全權、左為小磯參謀長

張宗昌在濟入殮
犯行原因判明
鄭金聲姪鄭繼成為叔報仇
韓電各方並審人犯

(濟南信)魯各界對鄭繼成擊斃張宗昌、輿論亦好、隨時隨地、咸以張案為談資、並有救鄭醞釀、魯被張殺害人家屬、進行甚急、馬祥斌杜化光等家屬多人、均集濟、商議辦法、決聯名電呈中央各機關、及魯當局、述張督魯歷史、革命同志被殺情形、鄭為黨國革命、除魯人公敵五三禍首、報仇而殺張、請特赦其罪、五日鄭母妻弟等到公安局晤鄭、友朋探望者、連日不絕、日數十起、張副官王金鈺劉懷周之弱妻孤子五日早由平抵濟、哀哭失聲金壽良等商定、張為魯人、靈柩不運平、並加上棺釘暫停安徽鄉祠、以便將來運平原籍安葬、劉樞六日早隨十次車運平、受傷副官、劉慶順五日晚擡平浦車返平養傷免家中懸念

(濟南信)張宗昌家屬有準備往濟起訴說

又云、張宗昌被刺斃命後其北平私宅、辦理喪事、由張作相萬福麟湯玉麟何豐林吳佩孚李藻麟王琦等主持、五日接三、到平市軍政要人及張氏舊屬甚多、聞張學良等對張氏喪事、將俱有賻贈、至開吊日期、尚未決定、張氏遺體在濟南成殮後、決定由濟運往掖縣原籍安葬、不運來北平、張宅前日曾接與張同赴濟之金壽良等來電、請置辦最好棺木一口、當晚購妥、即於次晨派人押運南下、惜張氏在濟已殮、是否再改、以此棺裝殮、不得而知、與張同赴濟之金壽良陳銘徐曉樓等、迄五日午止、當無一人返平、又張學良氏前曾電山東省府主席韓復渠詢問張宗昌遇狙情形、當晚接得覆電、同時某某等要人亦接得韓氏同樣電報、其文如後、(銜略)張宗昌到濟、臨行在車站被刺、當時殞命兇手已查獲、係前國民革命軍第十七師師長鄭金聲之子鄭志成、特此電聞、韓復渠文

(濟南快信)張宗昌在濟車站遇刺殞命後、張之太夫人、四日電濟、派副官王金鈺來濟辦理善後、省府主席韓復渠、派程希賢會同辦理、四日午後由濟南醫院、將張劉屍體擡至安徽鄉祠、暫行入殮、棺槨衣衾等費、共計一千一百元、由省府代付、兇手鄭繼成等、四日早經軍法處一處訊問、韓以茲事重大、除電致北平張學良報告外、另電中央政府及漢口蔣委員長等、陳述經過、茲記詳情如次

△辦理善後 張殞命後、其秘書徐曉樓、即電北平鐵獅子胡同向張之總參謀長李藻林報告一切、四日早、張之太夫人、由平來電、謂即派副官王金鈺來魯辦理一切善後、請韓照拂一切云云、同時張之新夫人、亦由上海來電謂見滬報載乃夫在濟遇殞命、不知是否確有其事、又分別電覆云云、韓據電後、程希賢奉命後即會同金壽良等辦理一切、先將張劉在安徽鄉祠入殮、派人購買棺木衣衾共用千一百餘元

△移屍入祠 張劉死後、尸體由濟南醫院洗滌捆紮後、即停放病室、嚴加關鎖、由商埠四區公安分局長、帶警十名、特務隊六名、馬隊六人、在醫院看守、四日下午三時、程希賢會同金壽良等覓入以床及舖板各一、將張劉屍體移出、擡往安徽鄉祠均蓋一紅布、四時穿衣裝殮入棺、王金鈺四日晚乘平浦二百〇一次車南來五晨九時可到濟

△鄭濟成談 記者四日午後至公安局拘留所、探訪刺張之主犯鄭繼成、(字紹先)當由公安局派員引導、與之見面、鄭穿短衣、談話極慷慨謂本人此舉、專在報仇、余父之死、(鄭繼成係鄭金聲之姪過繼其為子)實為張所傷害、如係兩陣對壘、係被其捕殺或陣亡、則均無話可說、余父之被擒、係由張宗昌令姜明玉之誘計、旋即加以慘害、任何罪狀均未公佈其手段之殘忍卑劣、令人切齒、此仇不報、不惟非人子且無以為人、故余決心替父報仇、不達目的不止、此次殺張、第一為革命、第二為山東人增光、第三殺之為國家除害、第四個人為張害的家破人亡、殺之以報私怨、此事完全為余個人主張、與陳先生(鳳山)無干、余父遇害後、余即逃避律門、張對余曾懸賞緝捕、當時張之勢力、炙手可熱、且左右防衛極嚴、報仇無門、余更恐為其所獲、同遭毒手、乃去大連、渡日本而至英國、後由英返國、居於上海、復仇之念未嘗少息、此次張之來濟實天假我以報仇之良緣、聞其將返北平、余急乘汽車到站、余到時、距開車僅一分鐘耳、現在大仇已報、余願足矣、其他早已置之度外故心中極為寧靜、余於刺張赴站時、在家與我妻李淑芳訣別、並囑以後事、伊親代我包裹手槍、並豫祝我報仇成功、今冤仇已雪、已足慰吾妻之望、縱死亦何憾乎、談至此、因時間所限、不克久留、乃告別而出

△韓訊兇手 三日晚、事變發生後、軍警逮捕兇手鄭繼成陳鳳山、省府主席韓復渠親自提訊、問鄭為何行刺、而後寫信給我、鄭答、若先奉告、主席必加阻止、故如此辦理、余為國除害、為私人雪恨、刺殺此賊、雖死無怨、一切余負責任、決不連累他人云云、當晚押軍法處次晚又提出省府訊問一過據韓謂汝替汝父報仇是好漢子、不過殺人為犯法行為、只有聽候法律解決云

△鄭之家世 鄭金聲於民國十六年、為張宗昌殺死後、其家屬仍住南北業園子街、鄭繼成則住鞭子巷七號、記者四日早先到鄭繼成家、鄭妻李淑芳、(年二十四歲)尚在未起、由鄭之族弟代見、詢悉鄭繼成兄弟四人、長兄已故、二兄四弟均在濟南、鄭繼成列行三、記者繼至業園子街八號鄭金聲家訪問、其家有大夫人劉淑貞、年五十六歲、(歷城縣人)未出見、及五夫人孫桂如(三十三歲)歷城縣人及鄭之姊、(六十六歲)尚有四夫人、三十五歲、綏遠人、鄭有親生子三人、長名繼春、現肄業第三路軍事教育團、次名繼棟、年十歲、三名繼權、年八歲均四夫人王氏所出、在家塾攻讀、有女二人、長名閣卿亦在家塾附讀、次名桂卿、年五歲、並述鄭死後、只此住房一處、及田地數十畝、生活頗感困難云

武藤全權抵連即參拜神社
訪問滿鐵並見各國領事
應滿鐵午宴旋招待官民代表

駐滿特命全權大使武藤信義大將、及關東軍參謀長小磯國昭中將、為公式訪問大連於八日午前九時五分、自旅順關東長官邸出發就旅大道路、有志波副官鹽原長官秘書官松崎經理課長奉天憲兵隊松浦憲兵大尉久下沼旅順警察署長等隨行於午前十時抵大連神社參拜、次即於官民歡迎裏、訪問滿鐵本社當經八田副總裁以下理事等出迎、又於十一時出滿鐵、赴關東軍倉庫檢閱、正午在滿洲館臨滿鐵之招待午餐會午後二時、即入大和旅館、二時半在旅館與在連之外國領事等會見、午後六時、預定在大和旅館大食堂、招待在連官民代表開全權之就任披露宴云

余漢謀同防

(粵訊)余漢謀以欠餉已得陳濟棠答復、允發五十萬、交本人攜返前方、故定三日內乘輪返大庾、三日已電前方將領知照、又電龍南約香翰屏在大庾會晤、並定期在贛召開剿匪會議、總部四日晨召開部務會議陳濟棠主席議決一在省或駐防各屬非流動部隊、由十月份停發行軍及夫役費(二)六七八三個月欠軍費、按軍費按八成發給、(三)本月起各部、每營裁兵一排

窰門突泉安達
有匪警
放火襲教會
均已加往討

六日午後七時匪賊襲擊中東線之窰門死傷日鮮人六名及滿洲人三名放火掠奪後逃走由長出動之步兵第○○隊七日午前五時二十分抵窰門據同隊之鴿信該匪係六日午後七時來襲窰門十時放火被燒民家計六戶日本人島灘作次郎負重傷家城作造輕傷以外鮮人死亡三名云又七日朝午前六時半由哈爾濱出動轟擊機○臺及裝甲車○輛向窰門急行(長春電話)洮南西方突泉附近之匪賊於五日襲擊同地之天主教會加害大人宣教師二名操槍匪戰

得此報之日軍即刻出動五日午後十一時許有兵匪千數百名又向安達驛襲來同地守備之雨角○隊出動擊剿敵死三十六名午前六時半退去日軍之損害為戰死三名負傷四名

有吉訪外羅
表日本態度
羅願速決中日問題
另訊並未觸及外交

有吉公使七日抵京午後三時在外交部與羅文幹會見據聞會見內容有吉公使曾明示日本之態度略謂日政府基於既定方針擬承認滿洲國今日中國仍繼續排日日本則有斷行制裁之決意同時又對中日間題勸告應中日直接交涉以返還外交本來之軌道對此羅文幹亦表示親日態度答謂願將多難之中日問題立刻解決對多年在華服務之有吉氏新任中國公使不勝慶賀云

七日入京之日本有吉公使到京後即往紫金山謁孫文陵墓至向國民政府主席林森呈遞國書之日期尚未決定午後三時訪外長羅文幹時備致新任之禮並未觸及外交問題云(八日南京專電)

西北最近情形
張繼報告陝西好壞事項

(南京訊)中央留京辦事處四日晨紀念週、到中委陳果夫陳立夫王陸一鄒忠貞呂吉珊方覺慧洪陸東王祺李宗黃光與額傳汝霖覃振白雲梯等及全體職員、陳果夫主席、領導行禮、由張繼報告西北最近情形、大意謂兄弟近到陝幾次、特將陝甘近情報告一點、陝西自經楊虎城同志去治理以後、有兩點不能不歸功于楊氏、即一陝西自民元迄今、全省分崩離析情形不亞于川省、首領太多、或且據一縣、或數縣、或數村、而楊去後、即將陝省統一、各縣割據局面、已打破、軍政均統一于省府之下、二甘省因政教關係、糾紛甚多、而中央欲鞏固西北、遂派邵力子同志前往治理、仍靠楊同志共將甘省一切極難解決之困難、先為排除、使即能按計劃整飭、同時陝省不好方面有兩點、即一、陝省自辛亥以至現在、均因服膺總理主義、在北平經過許多舊闕、致人民有的困苦也深此但是現在陝省內地、黨的主義、簡直不能達到、懸掛總理遺像及黨國旗、也很寥寥甚至青年思想的離開本黨、而趨向其他途徑、中央派去做黨務工做的、完全辦不通這事楊同志要負點責任的、二、陝西煙禁極廢弛、政治不良、已極、負該省軍政當局的責任的、更無法辭其責本人以本對黨內的同志、盡量批評、好的地方固然要特揭、欠缺的地方、也應指出、以便改正、故將陝省的情形、分好與不好兩方面、為我個人所見得到的報告出來、俾大家特別注意

滿俄已意見一致
開最初會議
因兩國無明確界線
有新設必要

蘇俄自滿洲國成立後任意侵入國境進越愛琿條約之國境以成吉思汗遺跡之滯為目標者)七日里較一九二九中俄紛爭當時進出之地點更多五日里並設永久看視所滿洲國前曾提出嚴重抗議而蘇俄否認謂無其事因此外交部於五日又行抗議 然滿俄 陸境向無明確界線故有新設之必要須由兩國代表會議決定關双方意見一致於最近將任命委員開滿俄最初之會議云(八日哈爾濱專電)

於歡迎中抵東京
本庄將軍陛見
勅語優渥並賜陪宴

本庄中將以下五將軍帶同幕僚於八日午前九時四十分抵京、倍受官民之盛大歡迎旋於十一時由奈良侍從武官長閑院宮參謀總長荒木陸相等侍立之下本庄中將單獨拜謁日皇並伏奏軍情翌日皇賜有優渥之勅語其次為森中將以下各將拜謁後又拜謁皇后陛下正午於豐明殿陪宴於午後二時始行退出(八日東京專電)

九一八之舉動
北平抗日團體協議決定

將值十八日滿洲事變一周年之際北平抗日會學生諸團體正進行協議中大體已決定如左

一、十八日在天安門外開市民大會會後即行示威運動

二、當日市中一齊沒收日貨以之充東北義勇軍後援金

三、為審判輸入日貨商人組織市民法廷(八日北平電)

傳達賴運到機械
川康軍占德格
仍攻石渠鄧科白玉三縣
藏番將不戰自退

西安特訊、旅甘藏人電陝、達賴由印度運到飛機六架、步槍一萬五千枝、大砲數十門對西康將起劇戰

成都特訊、川康邊防軍、於月九日克復大金寺綁壩岔後藏方見川康軍奮勇異常、難以抵抗、退守德格、復向昌都調來大批援兵、計民兵藏番約三千餘人、扼險佈防、以少數部隊駐守玉隆、復以雀兒山(按係大雪山)以東之山根子為第一道防綫、由昌都新調民兵擔任、雀兒山以西之柯鹿洞為第二道防綫、由昌都新調藏番擔任、德格附城高山為第三道防綫、由大金寺退回之藏番民兵擔任川康軍自大金寺一役後、損失甚大、彙之官兵作戰疲勞遂略為休息、整頓部隊、復於十四日、向前推進、與防守玉隆之藏番接觸、藏番不支、向山根子退却、川康軍遂於十五日進駐玉隆、川原擬跟蹤追擊、旋據探報、藏番在山根子建有堅固工事、防軍部隊亦夥、只得暫緩前進另籌妥善進攻辦法、鄧驤文富南總指揮、乃於二十日召集中級以上軍官會議、決定分三路進攻德格、以一三兩支隊擔任右翼、出觀慶攻柯鹿洞、二四兩支隊擔任正面、先奪取山根子、再越雀兒山、進攻柯鹿洞、五支隊左翼、出贈科向德格抄襲、計劃確定後、各支隊限即分別移動、乃於廿六日實行總攻、正面二四支隊於晨刻向山根子猛攻、擔任山根子藏方民兵、竭力抗拒、激戰至四小時之久、勢漸不支、二四支隊復以奇兵抄襲、藏方民兵始向柯鹿洞退却、川康軍即乘勝進攻柯鹿洞、藏方恃完善工事、以山根子退下之民兵為前鋒、以馬隊藏番殿後、頑強抵抗、由廿七日夜初激戰至廿八日正午、双方死傷甚夥、即晚藏方民兵缺乏訓練、前仆後繼、死傷狼藉、左翼已不能支、川康軍始以一三支隊、由側方乘虛抄襲、藏番全線動搖、向德格方面狼狽退却、川康軍即於是日進佔柯鹿洞、乘勝向德格進攻、惟柯鹿洞至德格一站、路係下坡勢、繞山敷設、在兩山之間成一夾槽極為崎嶇灣曲、道旁兩面大山蛇立、有如刀劍、不易攀登、夾槽內有一小河流向德格、而入金沙江、時正雪山溶化、洪水大發、沿河須經過十三道橋樑、始抵德格、德格縣城亦有山為屏、中僅一道可通、藏番遂憑山槽橋樑之險為守、川康軍於二十九日晨向前推進、每經過一道橋樑藏番必拚命抵抗(未完)

大連銀行簿記講習會(第二期)招生

宗旨 以最微之金錢休息之時間養成銀行銀號公司商店需要之人才為宗旨
教授 面授部每日下午七時至九時授課 函授部(不拘外埠本埠)通信教授
資格 高小畢業或服務商店具有同等學力者
詳章 函索附郵票二分即寄
學科 商業簿記原理 銀行簿記及辦事手續 各國幣制種類國內國外匯兌
報名 登報日起開學日止
畢業 三個月全期
學費 國幣十元講義費在內
開學 國曆九月十日
會址 大連西崗得勝街六八

奉天省警備司令部招考日文謠譯廣告

一、報名地點 軍署街本部傳達處
一、報名手續 報名時須備送最近四寸半身像片一張背面詳添姓名籍貫年齡及出身經歷
一、報名日期 自揭示日起至九月二十四日晚四時截止
一、考試日期 九月二十六日上午十時
一、考試科目 日文及日語會話
一、取額數 五名或七名
一、待遇 一等謠譯官月支薪現洋一百五十元二等一百一十元三等七十元
一、經取錄後留部服務或分發本部各地區司令部任用
一、投考各員均須自帶筆墨

奉山鐵路管理局啟事

為聲明事茲有營口永世街商號正興源保得王慶恩承租本路營口葦塘地畝拖欠租金現大洋九百二十三元八角三分至民國二十年十月二十日交清承還保條一紙於事變當失此項保條無論落於國內國外任何人之手一律作廢特此登報聲明

奉山鐵路管理局車務處廣告

為廣告事查各商號為招攬營業起見於本路沿線及各站內揭示廣告者為數甚夥惟以紛然龐雜漫無限制殊屬有礙路務本路現為整飭起見特制定一本路沿線及站內揭示廣告規則自九月一日起實行欲知詳細請就近詢問各站站長或到本處營業課接洽便知有已在本路揭示之廣告欲存者須自本年九月一日起照章繳費倘截至九月十五日止尚未繳費者即將廣告予以撤除恐未週知特此廣告

洮昂齊克鐵路工程局標購機務材料廣告

本路標購機務用薪油機車配件客車配件貨車配件制動五金雜品色彩電氣木材工具等十二項如有願承辦者可向本局材料股課領取標單及招標簡章購料則例定于本年十月十五日上午十時在洮南本局當衆開標投標商家開標時須繳投標押款現洋三百元中標即作承辦押款未中者于該標解決後如數發還特此佈告
大同元年八月 日

遺失圖章聲明作廢

啟者敝人不慎致將名戳遺失係銅質隸字張印樹猷四字此物無論落於中外何人之手概作無效恐未週知特此登報聲明作廢此致
遼陽地方法院
張樹猷謹啟

緊要啟事

啟者本律師茲受普蘭店同仁街同裕錢莊及財東李元正君等聘為常年法律顧問嗣後關於該號及財東之生命財產名譽一切法益本律師當盡依法保障之責此啟
大連市若狹町一六番地 電話二一八二一
辯護士 法學士 福岡靜
事務員 王善堂

緊要聲明

茲聘福岡靜法學士辯護士為敝號及財東等常年法律顧問嗣後關於敝號及財東等生命財產名譽一切法益概由辯護士福岡靜負責依法保障特此聲明
普蘭店同仁街 同裕錢莊財東 李元正同啟
九月一日

遷移廣告

今為擴充事業起見已向左記地點遷移此佈
大連市小崗子新起街六十一番地
辯護士 從六位 玉置榮吉啟
電話 三〇九三番

承辦各種鑛務事宜

金鑛鉛鑛煤鑛其他鑛山收買及包採並包銷鑛貨專門技師調查一切設備以上擧凡請至敝商會接洽商議是荷
奉天浪速通三十二番地
田中商會鑛業部啟
電話長四一一三番

會見執政如無異議 武藤全權即請訓
政府咨詢樞府翌日正式調印
承認問題愈達最後

待九日或十日歸奉之板垣少將復命後、武藤全權將與溥儀執政會見作最後談判、如執政關此正式承認之諸般事項無異議、即由武藤全權向政府請訓、其結果日政府取樞府諮詢之手續、樞府如奉答承認原案、翌日即行正式調印、故此正式調印在〇〇日云、又今回之調印無假調印、乃即時正式調印也（八日東京專電）

內田外相聲明
變更放送講演時間
放送局亦將作紀念放送

滿洲國承認最後的態度約於〇〇日前後決定、同時內田外相將向世界聲明、外務省與放送協會協議之結果、變更該（態度決定）當夜之放送講演時間、由內田外相親自於放送機前向中外聲明、又東京放送局為祝賀該決定、於其翌日預定作滿洲國承認之記念放送（八日東京專電）

蚌埠手溜彈
爆炸傷六人

蚌埠訊、駐蚌第十二師三十四旅馬崑部六十八團迫擊砲連、於九日下午六時雇小車三輛、滿載手溜彈、由遠東公寓運赴經路同豐油餅廠對門、擬於翌日運往合肥、經過本市中正街第三岔義興永布店門前、因天氣酷熱、最後之一車手溜彈、在車上震動摩擦、突有三枚爆發、轟然三響、其聲甚鉅、義興永店玻璃門窗、立被炸碎、行人莫明真相、紛紛走避、駭愕異常、小車亦被炸毀、並炸傷男女六名、事後調查、被炸傷者計小車夫趙錫嶺、傷頭部、足部、義興永布店主人席姓之妻席邵氏、適抱其週歲之孫女小腳子、在門前閒眺、邵氏頭部被炸傷、其孫女腿部炸傷三處、腳指炸去兩個、受傷甚重、恐有性命之虞、當時行路人邵良臣、頭足各部、均被炸傷、郭定國之妻郭尹氏、由此經過、腿部炸有微傷、嶺東小販、王岐鳴、右腿被彈殼炸傷小塊、尚無妨碍、此事發生後、該連連長唐慶長、立派人將車夫趙錫嶺擡至十二師軍醫處醫治、去炸之手溜彈

藏軍受挫頗悔悟
已願和平解決
劉文輝部暫止渡江

南京訊、劉文輝代表冷融談、一、格桑澤仁已赴成都、劉文輝、二、川軍進抵金沙江東岸、渡江攻克昌都、可與青海馬步芳軍聯絡、三、藏軍一再受挫、頗為悔悟、願和平解決、我軍向亦不願開邊釁、故暫止渡江、四、和平方案刻正由參部起草、大約下月將召集滇川青海各省府代表、在京開會解決

西北屯墾署
擬設於包頭
將撥官兵四團
從事開墾事業

北平訊、西北屯墾督辦公署擬設包頭、閻錫山彙總辦、王靖國、張蔭梧、傅作義任會辦、石華岩任坐辦、石現率全體人員、已到包視察、據王談、銀號不久即將在包成立、開始營業、並先撥官兵四團、從事開墾、每團築堡十四座、與農民混合、如有成績、即請中央及各方協助、開擬本年或明春、親赴綏西視察

領得承認及善後文件
板垣中將已飛回滿洲
抵奉天即向武藤全權復命

關於滿洲國承認問題日前與各方面會見之板垣中將、頃已公事完畢、由帝國政府領得關於承認及善後處置之文書、決定於八日乘飛機歸任、十日抵奉、將該文書手交於武藤全權、同時作諸般準備云（八日東京專電）

板垣少將於八日午前七時自羽田飛行場搭乘飛機已就歸任之途、同少將於十日抵奉、即向武藤全權復命云（八日羽田專電）

林總裁之進退
反乎預期歸任躊躇

林滿鐵總裁為出席第三次臨時議會上京、雖有於六七日歸任之說、然終未有決定、因而該總裁之進退已生有種種風說、即該總裁最初以為滿洲國盡力之意思而赴任、然以周圍之情勢全與預期相反、故對於歸任甚覺躊躇、近日除就近者外謝絕一切面會云

國都建設局
官制已公佈

新京訊云、大滿洲國國都建設局、奉命籌備、計劃建設、着着進行、不遺餘力、茲經諮詢參議府公決、制定建設局委員會官階薪俸一案、已於第四十四次國務例會決定、以教令發表、實行公佈云

軍警檢查行人
都門治安日益穩固

新京市公安局長孫仁軒氏、近為保障首都治安、搜查宵小起見、特稟承首都警察總監意旨、於本月七日下午七時至九時、施行檢查行人、並聯合現在本京之日滿憲兵隊、暨鐵道守備隊司令部官兵、舉行嚴格之檢查、所有本京管下各市街、及與滿鐵附屬地、並鄉區交界地點、均按設警戒網、施行特別之詳細檢查、庶幾宵小還遁、不能混跡、屆時孫公安局長、另親赴各處巡視、督飭、木村憲兵隊長、原公安局督察長、並以下幹部全體出動、以資督飭認真、而免宵小之潛蹤云

日本兒童
為滿洲元首
向國民祈禱

日本神戶市運池尋常小學校學生小谷克已、亦關心時局、曾於該市長田神社、祈禱在滿軍人武運長久、及滿洲國元首與國民幸福、月之一號、曾向日本報知新聞野間社長發去左記之書信（前略）我是受本庄中將閣下所教訓的「要成一個護國的人」又受室中將閣下所教訓的「心神要建全」這兩句話、我們每天往長田神社參拜、祈禱天皇陛下和在滿洲的諸位以及滿洲國等、已經二十一天了、縣知事和市長、也和我們一同去祈禱、然後都寫自己的名姓、茲將一個名簿敬送給你、請收下吧、先生（野間社長）請你保重身體為國努力吧

據長田神社高根宮司云、小谷克已君之令姊綾子君、和他兄妹、每早於長田神社祈禱以來、其同學兒童二千七百名、皆爭先恐後自動的參加祈禱、遂感動校長及職員同人、白根兵庫縣知事、黑瀨神戶市長、井出海軍少將、奧村陸軍少將等加入二十一日之祈禱、滿祈之日、遂將當記諸名士及全校二千七百名兒童、親筆所寫之姓名、一併呈與野間社長、該社長頗受此熱誠之感動、領收之下、修書致謝、聞該祈願內、書有長田大神守護滿洲國元首及國民幸福文句

擬發獎券救災
正由財政當局研究

新京訊云、滿洲國政府當局、以北滿水災區域遼濶、水災之後、應速計劃災區繁榮復興一案、預備舉行賑災獎券、預訂由十月間試辦、發售期約一年間、此項議案現由財政部當道權衡審議中、未悉確否、姑誌之以覘究竟云云

李宗仁另聘
留美航空員
桂粵擴空軍
借材之一幕

香港訊云、粵方在張惠長主辦空軍時代、訂購大批戰鬪機、現已有五架運抵廣州、餘亦可陸續到、當局對於前此空軍發行之航空義券、主張繼續推銷、以為增購飛機之用、陳濟棠已令限期銷足三百萬、在廣州市推銷一百五十萬、其餘一百五十萬由廣東全省各縣市攤銷、並規定銷額、汕頭南海中山均二十萬、東莞順德新會各十五萬、潮安揭陽潮陽澄海各十二萬、最多者為台山限銷二十五萬、其餘各縣、或數萬或數千、限期繳款

廣州訊云、桂粵兩省、近日對於空軍事業、極力擴充、桂省於前年、自白崇禧李宗仁返桂、即銳意辦理航空局、以儲航空實力、但其時桂省航空人材缺乏、不能不借材於粵、當李宗仁參加西南國民政府來粵、即與粵空軍司令部商議撥出一部飛行人員赴桂、開辦航空局、當由張惠長派出敖源清、劉滬渭、梁鼎銓、余炳揚、黃海和、鄧顯綱、袁家祺、陳其光、李凌雲、周平、張劍、黃鳳鳴、劉國權、黃元波等十餘人赴桂、在桂航空局服務、而以原日桂省第四集團軍顧問林偉成（亦粵省空軍人員、曾任粵航空局長）為副局長、局內組織分設訓練科、飛行正副主任、機務正副主任、機械長、高級初級教官等、皆以上各人分任之、在南寧開辦以來、已有航空班、機械班每班學生三十人畢業、詎桂省當局不知如何感觸、突於本月將航空局所有日前由粵張惠長介紹赴桂服務之航空員、一律發餉半月遣散、此幫粵籍飛行家、業於九日全行回粵矣、此項人員遣散後、外傳將另聘前在粵失職留港之航空界鄧粵銘楊官宇等赴桂服務、但迄今尚未實行、蓋桂局此次如非因政治關係裁撤桂航空局自則已、否則無再招在港鄧楊輩之理、因鄧楊與日前在桂服務之人員、同屬接近張惠長者也、今證以最近李宗仁另聘由美回國之航空員返桂、則桂航空局全部人員遣散、或有政治作用、亦未可知、查最近李宗仁在港所聘者為留美學生張浩源、王得民、（吳耀松三名）、係受聘赴南寧、擔任航空局飛行教官者、與於粵省航空處、自張惠長一派失勢後、現由黃光銳整理一切、近日又有擴充一中隊消息、平日僅有五中隊、現擬再編第六中隊、在張惠長任內、曾與某國購有一帮戰鬪機、張去位、購機合約為張攜去、故該帮飛機運抵香港時、粵有的款而無合約、張持有合約而缺乏款項領貨、雙方辯訟多時、粵派宋兆華赴港、用外交手腕交涉、且經備巨款購取、因之張惠長方面失敗、而運到之機、遂歸粵政府之手、昨已運抵廣州、聞此項飛機、係「打格拉斯」新式戰鬪機、前後左右均置有機關槍

英人跑馬
被匪綁去
急中生智
逃回一人

營口刻因匪患、各卡門防範異常週密、埠內人士、無事不敢越雷池一步、闖壕外有馬場、為西人跑馬運動之地、于六早六鐘時、有市內普濟醫院賈大夫之女公子、及亞細亞二財東三財東、以上均英人、帶馬夫一人、不顧危險、策馬徑赴該場跑馬、以資運動、在休息之際、由該馬場空房、突出胡匪十餘人、各持手槍、當場將賈大夫之女公子及亞細亞財東二名、馬夫一名綁走、而亞細亞之二財東、急中生智、趁過水溝之際、竄入高粱地內逃回、餘者二英人一馬夫、均被架走、杳如黃鶴矣、軍警當局聞訊後、急派遣大隊躡蹤追擊、以資營救

出淵歸抵橫濱

出淵駐美大使乘八日抵橫濱之奧林比克船秩父號歸國矣（八日東京專電）

英領事重視英人被綁
立即搜查中亞細亞又被脅

七日午前三時許營口亞細亞石油公司副經理馬金多曉牌領店員高利藍及多麗乘馬散步、行自競馬場附近突然出現匪賊十四五名、將此三人由馬拉下、經過家堡子向營家學房方面拉去、途中馬金多曉乘隙逃出、接得此報之英國領事對該事件頗重大視、或於外交問題發生影響、而日滿當局即搜查附近、飛行機亦於同日九時半出動、又亞細亞會社迄今已再三受賊脅迫（營口電話）

警備騎兵旅
警戒吉長線

新京特訊、最近奉軍政部調防京畿之吉林省警備騎兵第一旅劉鐵民少將、部下官佐士兵、於本月六日、奉最當局之命、開赴吉長鐵路沿線、擔任討伐匪賊之任務、永策京吉之沿途治安、劉旅長奉命後、當即躬親率同部下騎兵全部、暨機槍迫砲各獨立連、於即日首途開拔、直赴卡倫鎮駐紮、以資保障交通、而保永遠之安全云

附屬地救災會
演戲成績頗可觀

長春頭道溝、各界籌備組織之北滿水災救濟會、在附屬地東群仙院內、演唱義務戲五天一節、已數誌本報、查於六日為止、演戲期滿、一切收入義捐票價約在哈大洋一萬元上下、於演戲閉幕期日下午三點、仍在吉野町臨時辦事處、由該會宣傳股公佈、定於七日下午三點、招集發起人全體及紳商各界到會、磋商賑款施放計劃、結果詳情、議決後再誌云

鄭總理違和
休養二三日
可照常視事

新京訊云、大滿洲國國務總理鄭孝胥氏、自策劃建國、奠定國基之後、對於一切庶政、不眠不休、更兼年逾古稀、勤務紛忙、不克休憩、致於九月三日秋丁祀孔期、因受感冒、政躬稍有不適、預備赴大連星浦或湯崗子溫泉休養、近以政務蝟集、不克分身、改在新京官邸休養、大約二三日內即可照常視事云

上海韓奇逢黑雞白鳳丸

黑鷄白鳳丸主治、功效經血不調、或久患小產、腹內或有塊病者、成夜不安眠、睡多夜夢者、行經血色不正、如同邪、紫黑病者、及淡紅者、氣虛虧血咳嗽痰喘、時愈時犯、病因生氣或房事所傷、以致崩漏者、結婚數年、從未生子、患經血各病服之、效力絕大、萬試萬靈、雖老婦服之、亦能生子百發百中、可謂婦女第一神藥也、或年久之白帶、久不孕育子宮寒冷、速服此藥百發百中、有立竿見影之功、湯潑雪之效、購服一試其效力便知
定價每打五十元每盒五圓、外埠購買直接向各分公司可也、全國公司五十餘處
總發行上海英租界寧波路四百六十二號韓奇逢藥房無限公司
北平西單市一五二韓奇逢藥房無限公司
天津法租界三十三號路義善里一號韓奇逢藥房無限公司
哈爾濱道外萬國車票隔壁韓奇逢藥房無限公司
瀋陽馬路灣大紅樓西頭韓奇逢藥房無限公司

庚午醫院

本院新由德法藥廠購到大宗各種最近世紀新發明注射藥針、確有特效、治療花柳梅毒淋病橫痃軟硬下疳及皮膚等症、藥到病除、立見功效、絕無再發等弊、今因市面經濟關係、本院藥針只收藥本、以維持患者之困難、及創辦本院藥之功效起見、凡普通藥料、如赤貧無力就醫者、一蓋分文不取、望患者諸君莫悞良機

診療科目：內外科 花柳科 皮膚科 產婦科 小兒科 眼科 耳鼻咽喉科 戒煙科

專門戒除阿片嗎啡白面各種中毒、戒期迅速、毫無痛苦、根本解絕、負責斷癮保險、樓上病室清潔、看護殷勤、隨時入院、價目極廉

院址奉天大西關上頭路南樓房 本院院長謹啓

奉天 萊記公司開幕廣告

本公司特設門市部准於國曆九月八號正式開幕經理
上海華安合羣保壽公司
海京洋行毛織品
上海化學工業社三星牌各種化粧品
德國著名啤酒
華北製革公司大小皮件
法國名廠化粧品
上海大華藥房家庭良藥
美國威力司牌載重汽車
批發或零售價目格外克己如蒙光顧無任歡迎
地址奉天城內鐘樓南第十號

大連汽船出帆

●開往青島上海（午十一時）
大連丸 九月十日
奉天丸 九月十四日
大連丸 九月十七日
●開往營清
濟通丸 九月十一日 四時
天潮丸 九月十三日 三時
長平丸 九月十五日 五時
●開往安東
濟通丸 九月十三日 六時
●開往門司阪神
大潮丸 九月十七日 六時
（大連經由營口出帆）
●開往登州府龍口
古城丸 九月十二日
龍平丸 九月十一日 六時
大連汽船株式會社 電話四一八五番
粵島貨客經理店 大連市敷島町永和公司 電話七八六八・七八六八
阪神航路 專屬貨物經理

日本郵船出帆

●開往歐洲
松江丸 九月十四日 漢堡
香島丸 十月四日 李浦

近海郵船出帆（大連）

●開往長崎神戶大阪
勝浦丸 九月十一日
●開往橫濱
相模丸 九月二十日
玄武丸 九月廿六日
勝浦丸 十月一日
●開往名古屋橫濱
宮浦丸 九月十四日
●開往營口
宮浦丸 九月九日
●開往天津
相模丸 九月十三日
玄武丸 九月十九日
淡路丸 九月廿五日
●開往基隆高雄
神州丸 九月十三日
吉手丸 九月十八日

阿波共同汽船出帆（大連）

●開往芝罘威海衛
廿一共同丸 九月十日
十六共同丸 九月十三日
廿六共同丸 九月十一日
●開往天津
長山丸 九月十六日
●開往仁川鎮南浦
長山丸 九月十日
●開往芝罘
十八共同丸 九月十一日
大連市山縣通 阿波國共同汽船株式會社

大連電影院（上海大戲院舊址）

自九月七日起開演五天
上海開心公司出品 滑稽警世佳片
警世晨鐘
導演 王優遊 主演 徐半梅
佳片預告：流芳百世 九死一生 女俠白玫瑰

政記輪船出帆

●開往芝罘廈門香港廣東
乾利號 九月
●開往上海
安利號 九月九日
●開往龍口
有利號 九月十一日
●開往芝罘
永利號 九月九日
政記輪船股份有限公司 電話四一四〇

日清汽船出帆（大連）

華山丸 九月十五日
唐山丸 九月十六日
嵩山丸 十月六日

朝鮮郵船出帆（大連）

●開往營口
京畿丸 九月十二日
●開往青島仁川
會寧丸 九月十七日
●開往仁川博多長崎
平安丸 九月十一日

惠通行出帆

●開往芝罘威海仁川
利通號 九月十五日
●開往芝罘
福壽丸 九月十日
惠康丸 九月九日
●開往門司宇品今治尾道
照國丸 九月十三日
●開往安東
泰康號 九月十一日
惠通行 大連市加賀町三〇 電話 六一一八 六一一一 三八一五七

大阪商船出帆

●開往天津
貴州丸 九月九日
河南丸 九月十三日
武昌丸 九月十四日
●開往橫濱（掛今治）
貴州丸 九月十一日
河南丸 九月十八日
武昌丸 九月廿五日
●開往門司神戶大阪（午前十時）（船ニ設備ナシ）
哈爾濱丸 九月十日
香港丸 九月十二日
貝加爾丸 九月十六日
亞米利加丸 九月十八日
●開往基隆高雄
烏拉爾丸 九月二十日
●開往福州
盛京丸 九月十日
長沙丸 九月廿二日
福建丸 九月三十日
（掛神戶四日市橫濱）

鹿茸活血壯元酒

◎西諺云身體貴於黃金
◎中諺云宜未雨綢繆
△風寒勁敵 △強身秘寶

秋風送冷、暑往寒來、轉瞬又屆風寒肆虐之秋 [illegible]

淋

山得爾精的治症

山得爾精、乃德國史泰爾氏所發明、在山德爾藥廠製造、為空前未有之發明、乃淋濁病滅去根之藥也、藥內含有 Saudel Phonylum Salicyl Leumethlyene blue 等高貴藥精、故效力極大、萬試萬靈、應為淋病新發明、絕妙之靈藥也、內中白檀油、非南洋熱帶產功效不著、本藥乃採取南洋出品最豐富之檀香油揀精質所製成、故效力最大

山得爾精、為德國新藥、政府實驗、山得爾大藥房、最新發明、治淋斷根唯一之靈藥也、凡五淋白濁、及其他尿道諸病也、輕症一盒、重者二盒、日久者三盒、服完之後立奏其功、百治百效、萬試萬靈、非普通市中所售一般治淋藥所可比擬也、故歐美各國、諸醫無不頌其為淋濁聖藥、茲將特效如下、白淋濁、尿道疼痛、風火砂石、急性慢性、尿意頻數、尿中混血、利尿不通、婦女白帶子宮炎症

定價每盒大洋二元每打二十元 外埠函購貨款先惠寄費在內

總經理奉天鼓樓西路南 金城大藥房

外埠代賣處：安東 瑞祿泰 洮南 德慶仁 遼陽 義和堂 營口 中西藥房 長春 中西藥房 江省 德泰盛 大連 同德藥房 吉林 五洲藥房 鐵嶺 和發久

特長贈送價目

奉天鼓樓西路南 金城大藥房

[illegible]

每盒四元半打廿元 買一盒送一盒 買一打送一打

月經？不調者
白帶？赤白帶下者
不孕？久不孕育者
鹿胎冷香丸 —奇效如神—

婦科聖藥、鹿胎冷香丸、專治婦女精血不調、趕前錯後、經閉止經來腹痛、色氣不正、紫黑成塊、崩漏子宮寒冷、赤白帶下、腰腿疼痛、衣不安眠、精神鬱悶、交接快感缺乏、午後發燒、心跳心熱、自汗盜汗、或子宮有病、多年不孕、或患半產、連傷數胎、或胸腹脹飽、飲食少思、服用無不效、效力絕大、萬試萬靈、誠婦科第一聖藥也、以上各症、一經

教育界

夏元栗將被任為平大正式校長
夏曾一再堅辭代理校長 表示九月一日起不到校

北平通訊、中國北平大學暨女子文理學院院長顧澄、於八月(二十六)已正式就職、沈尹默又電教部再辭平大校長、夏元栗又定九月一日起不到校長辦公處辦公、玆將各種情形分誌於次：

●沈尹默推薦新校長● 平大校長沈尹默、經教育部予以假期一月後、迄至八月底、即行期滿、沈以辭意已決、遂於二十六日再呈教育部、懇請辭職、措辭極為懇摯、聞呈略謂、尹默辭意極堅決、而夏元栗對代理院長又一再堅辭、深恐平大復蹈停頓之危機、故推薦某君總任云

●夏元栗九一離職● 平大暫代校長夏元栗、前已四函教部呈請准予擺去暫代校長職務、教部並無回示、爰於最近數日內、迭次致電教部、懇請迅委新校長、(二十六)日夏對記者談：本人替代平大校務後、雖暑假亦未休息、決自九月一日起、不再到校長辦公

●顧澄已正式就職● 夏元栗聘任顧澄長女子文理學院後、顧聲言不善辦理行政、故只應允在院務會議席上負責、(二十六)四時、該院舉行院務會議、出席夏元栗、楊仲子、徐治、顧澄等十餘人、當經夏等又一再敦促顧氏就院長職、顧以各方敦促情殷、遂即於散會後、下午五時四十五分就職、並召集各職員談話、到職員十九人、經夏元栗申述經過並介紹後、顧乃繼發表談話：期望大家努力共同合作、發展女院云云

●藝術院長之談話● 藝術學院院長楊仲子、昨在某處語記者：敝院復院問題、迄今尚未解決、昨又電教部、請即措迅予收回改專成命、現只得靜候教部回示、至開學問題、擬即與平大各院一致行動云、又向平大定明日召開校務會議

平津各院校八月份教育費將滙平
北大行政會議討論無結果 教聯會通知各教職員力爭

北平通訊、平津各院校八月份經費、迄(二十三日)財部尚未撥出、院校聯合會雖曾致電財宋、請即撥發、但尚無覆電、玆將各方對於教費情形、調查於次：

北大 北京大學為討論應付減發薪金辦法、曾於前日(二十二)召開行政會議、討論屆時蔣夢麟等均出席、討論時間頗久、但咸以茲事體大、不欲多所發表意見、遂無結果而散、聞已定將於本週內召開校務會議、重行討論云

教聯 平津院校教職員聯合會昨(二十三)發出通知二月至六月薪金、仍按全月發給、否則請勿簽正式收據、玆錄原函於後：敬啟者、行政院通過自二至六月教職員薪金減發五成一案、經本會第十九次臨時常務委員會議決不能承認、除由本會據理力爭外、並請院校當局一致抗爭、在未得結果前、函請院校當局自二月至六月薪金、仍按月發給、並通知全體同人領收二月至六月薪金時注意、如學校未按全月致送、請勿簽正式收據等因、相應函達、即希查照辦理為荷

北平又訊、平津院校教聯會擬於日內召開臨時常務委員會、討論呼籲照發減發薪金辦法、至是否將開全體大會、則須視院校聯合會及其他方面之情形緊張與否為定云

遲到原因 遲到原因、平津院校教聯合會某委員昨對記者談：平津高等教育經費按保委會章程第四條之規定、應於俄庚款匯解到部後、即由國庫司直接匯寄經費保委員、以便分發各院校本月份經費、按之每月匯到日期、現已匯出、據李委員(達)談、本月經費恐須遲至二十五日方可由財部匯出、依此約計二十七日當可匯到云云

●教費念六準可匯平● 平津高等教育八月份經費、迄(二十六)晚尚未到平、據關係方面談、如無意外波折、今日(二十七)日準可到幸、但今日為星期六、銀行午後放假、故各院校須至下星期一方可發放云

●朱部長仍屬意夏氏● 又訊、教育部長朱家驊、對於北平大學校長一席、擬請夏元栗實任、聞朱氏現正在準備提案於行政會議席上提出、俟行政會議通過後、即正式發表、又據大學辦公處消息、夏氏代理校長期為一個月、逾期不願繼續維持、業已函電教育、請速派定正式校長云

洮南文武官員 祀孔大祭典

洮南訊、洮南縣教育局、以九月三日為秋丁記孔之辰、應舉行祭典之禮、僅備大牢小牢牛羊猪牲饌類致祭、於是日早八句鐘、督辦張仙濤氏、縣長申振先氏、率各局局長職員、及各校校教職員等、均至第一校齊集大禮堂、由教育局王科長為贊禮、行三拜九叩之大禮、頗為愼敬、當日並放假一日、以致記聖之典云云

青島教局規定 市立各中學一律開學日期

青島通訊、青島市中學校、前七月五日、放暑假五十六日、小學校於六月十二日起放暑假五十日各節、業誌報端、玆悉教育局、現以各校暑假、行將屆滿、亟應遵照限期開學、免曠學業、爰定於本月三十日、為市立各中學小學校、一律開之日、據聞該局業學校、一經通令各該體遵照云

國際數學會議將開幕
中國派熊慶來赴瑞士參加

北平通訊、中國數理學會決定參加國際數學會議、該會代表為熊慶來、現在法國考察科學、熊氏係法國蒙柏里大學、數學博士曾任東南大學數學系主任、現任清華大學數學系主任、聞國際數學會議定于九月八日在瑞士開幕、討論數學上各種問題、及介紹各國數學家之新發明、又中國數理學會、(八月二十三日)下午三時在清華審查課程標準及討論譯名對照問題、同時分四組開會、(一)課程標準委會、(一)數學組、由委員傅種孫、程延熙、趙三、楊武之、顧澄審查、(二)物理組、由委員張貽惠、吳有訓、薩本棟、王守競、葉企孫審查、(三)譯名委員會、數學組、及物理組、均由委員楊武之、馮祖荀、孫唐、胡濬濟、江澤涵商討云

日語自修講座
第二篇 會話 (轉載禁止)

88

第廿五章 演說

ワタクシ(私)ハリョウコク(兩國)ガオウライコウサイ(往來交際)スルニハオタガヒ(互)ニソノクニ(國)ノゲンゴ(言語)ニツウ(通)ズルコトガイチバン(一番)ヒツヨウ(必要)デアルトカンガ(考)ヘマス。

我以為兩國往來交際彼此互相通曉言語是最緊要的一件事。

モ(若)シゲンゴ(言語)ニツウ(通)ジナイトイ(云)フトタダ(唯)リョウコク(兩國)ノセイジ(政治)ヤフウゾク(風俗)ナドヲジュウブン(充分)ニシ(知)ルコトガデキ(出來)ナイバカ(許)リデナク、トモダチドウシ(友達同志)ガオウライコウサイ(往來交際)スルバアイ(場合)ナドデモソウゴ(相互)ノイシカンジョウ(意志感情)ノアイダ(間)ニドウシテモヘダタリ(隔)ノアルコトハマヌカ(免)レマセン。

若是言語不通不但兩國的政治風俗不能盡知、就連朋友間的往來交際、彼此情意終不免有些隔膜。

イワユル(所謂)「スンゴウ(寸毫)ノサ(差)モセンリ(千里)ノヘダタリ(隔)」トモウ(申)ストウ(通)リ

正所謂『差之毫釐謬之千里』彼此既不能各道其意、那情誼又從何聯絡起呢。

快服 生殖靈 藥片

夏天到了 時疫流行
惟因身體虛弱 百病趁虛而入

吾人只要身體健康、百病自然的減少、欲謀身體健康之法、莫若常服生殖靈妙藥、生殖靈之效用、凡服之者、無不知之、本公司所接各處讚函、累千累萬、不及一一揭錄、玆將大連各大醫師、檢驗證明、披露於下、俾知此藥、純為補劑作用、能除百病、決非春藥、當此盛夏、時疫漸見流行、莫若購服生殖靈聖藥、既能補身健體、猶可預防疫癘、誠一舉兩得者也

醫師保證

據大連長壽公司主人于彭年君聲稱敝公司經理德商禮和洋行生殖靈補藥片乃係世界著名德國史坦博士所發明有返老還童之功為人類生存一大供獻凡患身體虛弱腦力減退性慾缺乏神經衰弱諸症服之立愈鄙局補劑決非春藥有益人生之聖品也久仰大醫師對於醫理研究有素請為鑑定加以保證免滋疑惑等語依此今經鑑定該公司經理之生殖靈補藥片純係補劑有益人生良品決非春藥並無毒質願代保證免滋疑惑此證

大連 博愛醫院 院長 孟天成
大連 岐山醫院 院長 楊岐山
大連白十字醫院院長 梁世喧
大連 宏濟醫院 院長 王佩韋

主治男子
陽萎 早泄 遺精 夢遺 精液減少 神經衰弱 性慾缺乏 早老 視力減退 腦力衰弱 記憶力減退

主治女子
月經不調 月經痛 月經過少 月經不至 性慾減退 乳房發育不全 白帶不姙 子宮寒冷 動脈硬化 毛髮早白 或稀薄 脫毛 顏面早衰等症

服用效能
連服七天食慾大進元氣倍增
連服一月生殖機力絕對強壯

購服者注意
凡服生殖靈藥片、其見效之時期、因各人之年齡體質、及病之輕重而不同、有服四五天即見效驗者、有服四星期以上、而始見效者、故服藥者、必須有忍耐心、切不可中途自廢、或以病體少差、遂行輟服、以致功虧一簣、未免可惜、服藥後、不論男女、精神倍加、身體強壯、返老還童、延年益壽、而夫婦間猶發生不可思議之美感、但絕非春藥、已早經世界名醫證明矣、祈購服者注意

每盒四十片定價大洋七元可服七天
每料四盒定價大洋廿八元可服一月

東三省總經理 大連浪速町
禮和洋行
長壽公司 電話 六二一二六

東省各大藥房皆代分銷
外埠訂購欵須先惠郵費加一成

分銷處
大連市內 華西藥房 增盛藥房 同德藥房 [illegible]大藥房
西崗子 德記西藥
南[illegible]山 德生堂 德記全[illegible]

奉天省公署實業廳啟事
大同元年八月 日

為聲明事查前遼寧農礦廳於去歲查驗張寶鎔等礦商照証計八十七份因事變遺失茲迭據各該礦商等呈請補發新照証等情到廳除已呈報實業部備案並請准補發外特將張寶鎔等照証計共八十七份分別列表於後此項照証及鑛圖無論落於國內國外任何人之手一律作廢特此登報聲明

計開

礦權人	礦別	縣別	礦區所在地	畝數	註冊年月	備考
張寶鎔	煤	本溪	大偏嶺	一千零七十九畝一分六釐	十年八月	
王巨川	同	同	賽馬集	五百二十七畝一分二釐	十年九月	
吳殿卿	同	同	朴家堡	一千零八十畝	十二年十一月	
白樂奎	同	同	艾家坟	五百畝	十四年一月	
王吉臨	同	同	李家窪	三百九十四畝二分八釐	十四年四月	
張景惠	銅	同	荒溝掌	一千六百二十畝	十七年一月	
張景奇	鉛	同	荒溝東山	二百二十五畝一分	十七年二月	
王成德	石灰石	同	豆腐房溝	四畝	十八年十二月	
張紹綱	鉛	同	鉛銅溝	五百四十畝	十七年一月	
伏玉書	苦土	蓋平	鍋底山	七十五畝一分八釐	九年三月	
陳鶴年	硅藻土	同	陳家堡	一百十四畝四分	十五年九月	
鄭韻泉	漂白土	同	橋台堡	六十畝	十六年三月	
韓桂英	花崗石	同	何家屯	十二畝	十六年十二月	
趙萬鎰	建築石	同	趙家屯	二十五畝	十八年七月	
趙成福	同	同	長臨山	二十畝	十八年十二月	
賈書田	同	同	水峪口山	五十一畝	十九年一月	
王大安	琉化鐵	同	小杏溝	二千五百畝	十九年十一月	
孫彥	建築石	同	韓家溝	十四畝四分七釐	十九年三月	
劉維泉	同	同	同	五十畝	十八年九月	
史占費	同	同	塔子溝	二十一畝三分	十八年十二月	
王長清	同	同	石廠溝	四百畝	十八年十二月	
李長蔭	滑石	同	聖水寺聯合村李家屯	九十九畝五分	十八年四月	
田正綱	建築石	同	田家崴子	五十畝	二十年九月	
鮑永和	同	同	老虎洞	二十一畝五分四釐	二十年九月	
王巨川	鐵	鳳城	弟兄山	四百七十一畝一分七釐	八年四月	
陳和瑞	琉化鐵	同	乾草甸子南紀家崴子	一百一十七畝五分	十七年三月	
孫善堂	石灰石	同	石灰窰子	二十四畝	十七年三月	
孟子貞	煤	桓仁	石灰窰子嶺	五百四十畝	九年八月	
周蓮溪	大理石	岫岩	龍頭塞界大荒溝	三百畝	十八年一月	
李春陽	煤	柳河	半截河	二百七十二畝五分	八年三月	
楊春山	同	臨江	五道江嶺	五百四十畝	二十年六月	
李春潤	同	撫松	小韭菜溝	五百四十畝	十九年十一月	
王雅賓	建築石	撫順	關口村	一百四十三畝六分八釐	二十年一月	
張淑厚	同	同	孫家坟溝	六十五畝三分	二十年七月	
阜新窰業公司	磁土	同	馬前沖	五百四十四畝五分	二十年七月	
張仲	煤	錦西	黑魚溝	二百七十二畝六分一釐	五年六月	
魏仲芳	同	西安	丁家大營	一千零八十畝	十一年四月	
吳德全	同	同	關家燒鍋	五百四十畝	十二年五月	
魏斌凱	同	同	野猪溝	五百四十畝	十八年十二月	
馬荊山	同	同	完甲山	五百四十畝	二十年三月	
范紹安	同	同	花園北山	三百一十六畝四分	二十年五月	
黃顯穎	同	同	馬鞍山	一千五百二十六畝五分	二十年五月	
楊魁元	同	同	平截河西嶺	一千七[illegible]十一畝九分四	九年三月	
梁兆璠	同	同	孟亮河	二千六百六十二畝八分七	九年五月	
孟憲家	同	同	老龍頭鴨子圈	五百二十九畝一分	十二年九月	
丁麟德	鉛	興城	松樹卯	一千零三十畝	六年二月	
張玉琛	鐵	同	黑松林小雞冠山	二千四百七十三畝	七年十二月	
鍾萬玉	同	同	石頂子溝	五百畝	十七年四月	
馮少田	雲母	瀋陽	蛇山子北平山子	二十畝	十八年七月	
湯玉麟	煤	義縣	硝戶營子	五百四十畝	十一年二月	
周文富	同	復縣	大姑子廟	一千五百十一畝三分二	十年十一月	
潘玉泉	砂石	同	潘家屯	五十畝	十七年一月	
劉長文	石炭	同	楊樹房	五十畝	十七年三月	
汪兆琇	印石	同	瓦房店西平山屯	八十九畝九分一釐五	十八年六月	
于寶亭	石灰	同	東轉角房村	五十畝一分四釐	十八年七月	
溫瑞信	建築石	同	小龍家屯	一百四十七畝八分八	十九年四月	
張雨田	煤	同	瓦房店梁家屯	六百二十五畝	十九年五月	
高桂五	建築石	同	李家屯	八百十畝	十九年四月	
劉建元	煤	輝南	杉松岡	一萬六千二百畝	四年九月	
于榕	金	清原	王家大溝	四百六十八畝六分七釐	七年九月	
宋錫榮	同	同	倉什	四百三十九畝	十四年二月	
馮長庚	煤	錦縣	校衛屯	八百一十畝	十六年九月	
焦明順	土灰	鐵嶺	小三冲溝	十五畝	十八年十二月	
振興公司于冲漢	鐵	遼陽	大孤山	三方里一百七十二畝	六年三月	
同	同	同	櫻桃園	三方里二百四十六畝	同	
同	同	同	鞍山	四方里一百八十五畝	同	
同	同	同	對面山	四方里五百一十四畝	同	
同	同	同	關門山	一方里一百六十畝	同	
同	同	同	王家堡子	三方里四百二十六畝	同	
同	同	海城	、嶺子火龍寨梨樹房身	四方里三百三十五畝四十九方丈	同	
同	同	同	鐵石山下甸池溝	一方里二百二十畝	同	
同	同	遼陽	一担山胡家廟子老虎峪金子嶺	四方里四百三十八畝	十年九月	
同	同	同	新縣門山關門山馬圈二道溝金家嶺	四方里五百零五畝	同	
同	同	同	白家堡子蕭家堡子胡家廟子	四方里一百三十六畝	同	
阜新窰業公司	粘土	同	大窰村西北土門子山	二十畝二分	二十年一月	
田雨峰 馮庸	滑石	海城	麻峪	一百零六畝四分八釐	四年七月	
同	同	同	楊家甸	十九畝九分三釐	同	
同	同	同	賈家堡子	五十畝七分九釐	同	
同	同	同	宋家堡子	十七畝三分三釐	同	
王秉鉞 馮振武	同	同	廟兒溝	八百六十五畝四分三釐	四年十一月	
馮振武	同	同	柳條溝	五百四十畝	同	
土成立	苦土	同	平二房	五百六十畝六分	七年九月	
王朝宗	滑石	同	侯家隈子	六十二畝五分	七年七月	
張紹先	同	同	范勒馬峪村	四百四十七畝六分二釐	十五年九月	
叢錦章	同	同	侯家隈子	一百畝	十八年九月	
吳德齡	同	同	小寺溝	四百六十四畝七分五釐	十九年二月	
徐省三	煤	復縣	炸子窰高家屯	五百四十畝	九年六月	

奉天

以三個月支出爲限 接濟政警費
擔保利率及償還之期限 列表呈報作通盤之計畫

奉天省長臧式毅氏以當去歲事變以來各縣所受之損失頗鉅積欠更多各縣雖紛紛呈請撥款彌補奈省庫餘款無多亦難應付但爲悉各縣所受損失之程度輕重起見乃命各縣詳細調查列表呈報以便進行該令文已於月之七日正式頒發飭令火速遵照辦理該令文如次

爲令遵事查各屬縣自去歲事變以來成受巨大損害如抵禦胡匪之開支供應軍隊之費用以其他用款地方支出已出常軌地方收入更因時局影響而銳減以致收不敷支甚有早已積虧惟此鉅創虧欠尤鉅者值此青黃不接稅收不暢時期各縣政費多感不足地方行政幾乎停頓雖非各縣皆然要亦多數如此近查各縣多向該管省署提出借款請願並有要求中央准予借款接濟者查核情節固屬實在自應急謀補救以度難關第國家初建財政未充籌借鉅款勢須仰賴于中央銀行但各縣情狀緩急不同需款數目多寡自異未便聽其要求不加考慮除其新舊積虧若干應俟查明另定辦法解決外此項借款應以接濟目前政費警餉不足爲前提至多以三個月支出額爲限並以何項稅收爲擔保利率償期之希望如何有無償還之把握應爲詳密之考查作通盤之計劃茲由部製定表項令發各省迅即按照表列事部分別查明詳實填列刻速報部以便統計轉呈核定除分行外合檢表式令仰該署遵照辦理切切此令

警察廳委任 馬隊指導官 督察長及隊長

瀋陽警察廳爲便於剿匪及訓練馬隊計乃委下山保爲剿匪及訓練馬隊指導官云

又訊李督察長升充開原警務局長督察長一缺調警察總隊長孫天申接充警察總隊長一席委曹龍標接充云云

市醫士公會 十日即改選 新舊兩派競爭

奉天國醫公會於上月之廿五日奉天市長閻傳紱氏之命令重新改組並改名爲奉天市醫士公會其會長一席以及副會長二員監理一員董事廿員內分（編輯審查）（文書）（總務）（會計）各部份由各董事之中分別擔任之仍然存以先國醫公會組織之大體是以於月之六日經市公署通令於本月十日定期改選會長而王紹卿馮洽民以及前往之各人員康馬靖賓李德新高潤峰嚴煥皆互相奔走運動以期足票選舉爲董事選舉爲會長之熱烈希望將來之鹿死誰手未可先期逆料而市公署爲豫防僞造與運動選票起見於選舉之日臨時發票票上須有選舉人之簽託與字號之名記方能發生效力而被選之人須驗其選票云至新舊兩派人員互相運動各人皆奔走呼號以求得被選舉不知舊派人物以示署貼佈告決定攷試醫士之時係擬將奉天所有之滿藉醫士一律加以重新復試而當此之時責任非常重大而無端自行辭職醫士會員未經允許便棄鄉不顧此時已如群龍無首茫然無所適從是以前會人員又復欲有被選者而會員多不信賴恐再演前車之轍而新派之人員頗佔優勢因往各機關游說市署又復行出佈告暫時緩行攷試待諸異日新派之功勞亦復不淺會員信賴之心頗厚將來警察廳恐改組之時有爭權奪票之擾亂次序行爲決定派警察十名彈壓云云

中秋節將至 設立品菓行 市署已經許可

光陰迅遞景物相移不幾何時又是一年中秋節矣而當此佳節滿洲舊習無不趁此月圓紛紛飲酒以資慶祝而市內肉菜各商人無不大投其機今歲中秋佳節之風光物價飛騰市面熱鬧不減往年而月餅一項猶爲此節令之特別點綴物品是以於月之六日由菓品行之代表馮春軒向公署呈請依然在小東門裏成立臨時之菓品行聞市署已經批准并由一署請求警察保護商人屆期則菓品雜陳紅男綠女會萃游觀翩翩菓品行中定有一番之熱鬧云

優恤陣亡警官 酌量減免牲畜捐
省公署俱已准如所請 招待記者發表兩政聞

奉天省公署本月七日午前十一時招待新聞記者發表左列之消息

（一）免牲畜捐 民政廳呈據柳河縣公署呈爲查牲畜一項捐稅重復亦近繁苛擬請將印子稅肉捐及祀典費等悉予豁免祇徵牲畜稅及屠宰稅捐以輕人民擔負可否之處請示前來查尙可行已令准酌當地情形辦理公布週

（二）敍恤陣亡警官 民政廳呈爲遼中縣公署隊員周印南通遼警士王占九孫耀宗蓋平縣警士王潤田彰武縣警兵徐星達新民縣警官程文煥錦縣警察隊長白玉齡等均因擊匪陣亡前據各縣長先後爲請恤金等情前來當已令准按照警察恤金給予條例分別給恤以昭激勸云

水災救濟委員會 指定收欵機關
市署商會及瀋陽警察廳 商民人等奮起自動認捐

奉天市水災急賑會成立等情已詳見前報該會自成立後刻由市政公署發出佈告勸商民茲將佈告原文覓誌於下爲佈告事查此次吉林黑龍江暨我奉天洮遼一帶水災綦重田廬淹沒飢民嗷嗷待哺者奚止百萬救災籌賑勢不容緩爰經本市日滿雙方各關係機關各團體各報社共同組織奉天市水災救濟委員會業於上月廿九日正式成立即附設于奉天市政公署院內對外一切文件均蓋用奉天市政公署印信以昭愼重本會由成立之日起至九月底即行截止所有本會收款機關業經會議議決指定奉天市政公署市商會及瀋陽警察廳等三處爲收欵機關凡本市商民人等如有自動認捐者仰即逕赴以上三機關交納除呈報省公署備案函達各機關查照外合亟佈告一體週知此佈 借印大同元年九月七日

法院旁聽記
假稱作買賣行騙 一二審推翻原供
男女關係人均到庭對質 一場熱鬧辯論並無結果

日昨沈陽地方法院審理王成文一案以其不服原判（詐騙定有期徒刑四個月）復向二審起訴前原告齊錫綸及關係人齊錫泰齊葛氏于清泉（女）等均行到廳一場雄辯各爭已是王成文竟推翻檢察時之供詞齊錫綸仍主張原來理由辯論時逾兩句鐘始行終結茲辦誌於次以見詐騙離奇

原王成文係奉天海城縣人業商現住北市場華豐里三十三號於九一八事變前曾與齊葛氏于李氏（于清泉母）合資開肆於北市場後因賠累停閉故王又與齊錫綸於本年春共同經商王一方係代理齊錫綸辦事並與齊合股營業惟據王自稱並未代理齊某作任何事業亦並未與齊某合作任事業且齊之各種證人證物均屬齊之親屬故彼等設計誣賴旋又隔離偵訊齊錫綸據云年廿五開原人現任盛京審案校業督於成本年春陽歷二三月間因王成文與家伯母（齊錫倫自稱）合資業商聞獲利甚豐王固與我（齊自稱）家有親戚之關係原王家祖母之外甥女婿已往與予雖有親戚關係但因疏遠並無往還迨及今春因王與伯母（齊葛）在奉天經商欠欵少許更悉其子（錫泰）在開原驛經商頗有餘裕乃遣王成文至開原問齊錫泰取錢因齊葛氏之欵約有二百元均存齊錫綸家中故齊錫泰乃同王成文至吾家中（齊錫綸自稱）談及在奉天經商如何在大連買膠皮鞋如何到山城鎮搗煙蔴最終獲若大利益因此家父心爲之動故當時即與王某商議吾家亦擬經營此事敢請幫忙後來吾乃親與王赴奉天託彼（王成文）代爲籌劃第一次王謂由山城子運來煙蔴冬六千斤需脚車錢一百二十元此貨據王稱係山城子九昌號范信之貨正欲運往奉天販賣吾買來無疑並王自稱與范有如何之密切關係後三四日吾已返里王又至開原吾家中取錢一百八十元其後在奉天同善堂孤兒院齊葛氏處（作女工）亦由吾手取洋五百元有齊葛氏爲證其後又到吾家假言貨運在鐵路因偷稅關係受人罰欵需金票不便當時給拿現洋二百五十元如此在大連買貨經往山城子再由山城子倒換煙蔴到奉吾迄未見貨有一次我曾向他（王）要發票他說票隨貨到山城子等兌好煙蔴後十餘日即可見票但一至於今亦未貨當時因未曾經商不知社會中之黑暗故未加絲毫疑惑以爲經商之手續乃當然如此故未深究後乃返家王某又至我家謂現在膠皮鞋值仍很高尙可作此買賣又拿出二百元其後予至奉天王家等貨仍未見貨惟給我一發票上書大連同順福發膠皮鞋五百雙又中故拿去一百元綜共前後計一千三百五十元之譜後因家中經濟困窘家父以爲王某既作大買賣在省中交際當然甚廣託彼先還二百元之譜故尙欠一千一百五十元前在省等貨久不得信乃在街中閑走在皇寺大街見一刻字人之戳底樣有大連同順福之戳記乃想到前王某曾示予一發洄上書膠皮鞋由大連同順福運轉公司保險運到因保險票上又有同順之戳記福與該樣底之樣或完全相合由是對於王某遂生懷疑歸而訊之彼形態愴惶言語支吾亦未敢深加追究其後不知何時王某竟將該保險票窃回予愈覺不可靠故於本年五月間設法使其立一欠字當即在王成文家中書成字據代字人因不便遠求乃即同院下屋住戶于清泉（原與王同院住）作代字人更有齊葛氏及齊錫泰均在場並齊錫泰充保證人言至此法官問爲什麼用一女子代字呢答因于清泉書寫很好因一時不便外請人故由吾擬稿而請于清泉抄清問當立契約時王成文在沒有在場答我們幾人（齊錫倫齊錫泰齊葛氏于清泉王成文等）全都在場假設王成文不在場怎能辦此事呢問至此又叫于清泉進來問于清泉係多大歲數答三十歲問什麼地方人答海城人問住什麼地方答住北市場華豐里康姓親周家中問作什麼事答春間在月華家住地方現在閑居問你認識不認識王成文答不認識向在什麼時候相認識答在去年正月相識問與齊葛氏相識否答齊葛氏是我乾媽在去年我在同善堂住地方時候我母親丁李氏也在同善堂住地方齊葛氏早在該處住地方在去年認的乾媽問你母親于李氏是否與王成文齊葛氏作買賣來的答我母親與王成文齊葛氏在事變後會開一次買賣問字據是你寫的嗎答是問在什麼時候寫的答在今年陰曆四月初三日即陽曆五月初七日什麼時候與王成文同院居住答我從去年住同善堂在今年二月因病辭職乃搬王成文同院下屋住問在當日什麼時候寫的字據答在當日早飯後寫的問在什麼地方寫的答在王成文屋裏問誰求你寫的字據答是齊錫綸求的問當求你的時候齊錫綸說設說什麼話答他說好大姐你給寫回家好交了待父親並無他話因爲齊葛氏我乾媽是他大娘所以他叫我大姐問當寫字據的時候王成文在沒在屋答沒有在屋他上街去啦問這字據上蓋的名章是不是你的答是我的問是你親子蓋的嗎答是我親手蓋的問王成文的押在什麼時候蓋的答不知道問是不是王成文畫的答不知道問至此又將齊錫泰王成文齊葛氏同叫進來問王成文你什麼時候與齊葛氏于李氏作買賣答在去年二月間與齊葛氏于李氏作生意問作什麼買賣答開煙捲公司問資本多少答每股三百共計九百後至事變時共賠一千五百元去資本尙有六百無着均由我一人擔負問在三月間去沒去開原齊錫綸家答並未去他家原齊錫綸家資豐足其父業醫故齊錫綸可稱爲富家子更因家資充足不務正業每年設計騙索其父幾千元錢花々而已故齊錫綸可稱爲蕩子論親戚他叫我姐在春間他來我家住兩月有餘同時齊錫泰亦在我家居住每日二人遊勾欄進影院後吾見二人既不務正業又如此游蕩更吾無收入不能維持乃勸走彼二人大概因此挾仇他們設圈套誣賴我欠他們多少錢其實我並不欠他們一文錢問你既不欠他錢爲什麼給他出欠字答並沒有什麼欠字我不知道問當寫欠字時你在沒在塲嗎答沒在塲問電報是你打的不是嗎前王成文向齊索錢皆發一電報答不是問從元德店給齊錫綸送的信是你寫的嗎答我並不知道什麼元德店究竟元德店在那裏我都不知道寫信送信更半點不知問你在檢察廳已供出字據是你立的因爲不給他立他就要殺你在本庭爲甚麼就不承認呢答我所說的字據是欠齊錫泰一百六十元的字據並不是此事問你眞胡說現在問你此案你爲什麼供出那些事又問齊葛氏問齊葛氏多大歲數答六十五歲什麼地方人答海城人問住什麼地方答住同善堂養老院問在什麼時候與王成文作買賣答在去年正月廿七日與王成文作買賣問作什麼買賣答由大連買膠皮鞋運往山城子更在山城子買煙土運來奉天或去大連問買賣如何答據王成文告訴我說獲利三四十萬但至今並未見貨亦未見利在何處問齊錫泰是你什麼人答是我兒子他在開原站開一小飯館我們已經五六年沒見啦你知不知道齊錫綸和王成文作的事情答知道問于成文在齊錫綸手取多少錢答我看見在同善堂第一次取去一百二十元第二次取五百元問有沒有旁人看見答若請普通人不能在堂裏辦事因爲我在同善堂任十餘年故略敢在堂內招待親友女至於過錢更背主任及同院之女工故無他人知悉問你知不知道齊錫倫向王成文借同錢答知道因齊錫倫家中無錢向王挪借二百先拿五十元後拿一百五十元問先立字據時你在沒在塲問王成文在沒在塲答還麼大的一塊事他不在塲能辦到嗎問齊錫倫多大歲數答廿九問什麼地方人答海城人問作什麼答在合同善堂煮飯問原先作什麼答在去年在開原站開一小飯館後爲王成文騙到奉大來買賣也黃啦這邊又被騙喊開個上天無路入地無門問王成文在什麼時候到開原取錢答在本年陰曆正月間取二百元問王成文與齊錫倫之事你知道否答知道起初我們都以爲王成文是好人到現在我眞知道他是騙子手了言至此齊錫倫又言于清泉前審會供言寫字據時不知道王成文在沒在塲此次覺謂確知王未在塲更于清泉與王成文同住一院其關係自較吾爲密切這乞想情公斷辯論至此告一段落益押退

修理公廁 檢查衛生

奉天市公署市長閻傳紱氏近以前次市內十一各區之肥料已經令各區內將官廁一律收拾打掃潔淨而免便溺狼藉發生掩鼻而過之嘆是以各包商皆已認眞修理打掃之後洒以石灰以重清潔不料近日更有難堪者即是官廁坍塌不堪在內便溺之時則婦女行人無法通過若不加以修理則與禮教人道大有關係乃於月之六日令所包肥料之各商號迅速將個人區內之官廁一律修理更由該署之衛生處實行秋季檢查衛生擬定章程通告市內各商號住戶一律打掃清潔豫備檢查云云

齊廳長躬親視察 各署防禦工事
大北邊門建築最堅固 其他各邊門亦應仿照

警察廳長齊恩銘氏特令各署對於界內之防禦工作一致進行重新建築務求堅固耐久方爲上乘是以第二第三第六第十一各署皆由署員督飭詳加建築如戰溝鐵絲網以及電網地雷等防匪障碍物無不重新建築修理今各署皆已建築完畢紛紛告竣齊廳長爲親身視查建築物以備匪來應付有餘而省垣治安能實維持計爰於月之七日乘坐汽車往各地親身實地勘查其有不相當之處或有遺漏之處則一律詳加指導以資重新改築或指示添築以期完善齊廳長視查之結果以大北邊門之防禦建築物爲第一不但地勢沿渾河支脈之天然形勢得當外而所建築之戰溝梁口皆係紅色之磚爲外皮而內中復有尺許之厚土其溝中互相聯絡而交通溝之旁又復有用沙袋築成之砲壘三處上安設山砲之口皆向瀋海站處是以大北邊門之建築物可爲模範令各邊門皆遵照此項之建築仿效而行云云

未滿十六歲 不准接客
閻市長之注重人道

奉天市公署市長閻傳紱氏近以大滿洲國主持人道對於國境內之娼窰正在研究之中以期國內娼窰禁止變成貞節風俗不料近日以來奉天市內之娼窰往往迫令未滿十六齡之女子爲妓女實行接客留髡不但有碍人道而且於人體生育大有關係致一般女子冤沉海底無處申訴者往往有之是以於月之七日通令妓女驗捐處嗣後對於年幼之未滿十六歲者一律禁止接客留髡不然則幼妓衆多況又屆此炊金饌玉之年一般貧戶多行將青年女兒出售致墮入青樓無時能行跳出更宜審查其有良家女子不欲爲妓者亦行禁止發給許可證書云云

馬嘶芳草地 人唱凱旋歌
保安隊靖安隊由本溪歸來

前者本溪縣會被胡匪包圍告急於奉天省署而奉天省長臧式毅氏接得此項報告乃派去保安隊第四中隊與靖安隊前往討伐至到着本溪縣時便攜帶機槍大砲協同本溪之保安隊出發四郊實行剿擊匪人以烏合之衆何能經大軍痛剿是以皆被掃蕩無餘於月之三日便行歸還一部份留一部份在該地鎮壓搜查餘匪故近日以來本溪縣危而復安平靖如常該靖安隊與保安隊乃於月之五日晚由分隊長領率全隊官佐士兵與靖安隊人員共約千人威風凜々振旅歸回奉天馬嘶芳草地人唱凱歌旋可爲該隊人員詠矣

清查戶口檢驗行人 秋節前之佈防
夜間各分所置警三人 白晝於要區均設双崗

瀋陽警務廳長齊恩銘氏以秋節臨邇爲防止萬一起見於月之七日起令各署擇街市重要之區一律安設雙崗持槍實彈以資遇匪警時彼此雙方能互相扶助個人領有子彈一百二十粒而各分所之休息班警察由戶口班長率領認眞實行清查戶口若素無職業又無恒產之人而又加以言語支離衣帽美之輩一律帶往分所詳加訊問恐有匪探與敵探潛伏其間或係共黨乘機滋事更由保安隊組成小隊巡行以補警察之不足市內警網密佈若無防務已行鞏固如泰山云云

瀋陽警察廳長齊恩銘氏近以屆中秋節對於省城防禦甚關重要若夜間之分駐所內值夜班長一人一旦發生匪警即以一人之力決不足以支持捕匪爰於月之六日通令各區署長由本日起轉飭各分所長每夜於各分所內每夜由分所長率領警察之三人督飭各界內維持治安餘者仍然集合於各區署內云云

捉獲兩逃婦
一係不堪虐待 一係合謀誘拐

城東桑木台村住戶趙五於三年前娶同村陸姓女爲妻該氏過門後夫妻間尚稱和睦惟公婆因細故時常虐待陸氏因念丈夫之情故忍耐受之於前年八月間些許之故又與其婆吵鬧該氏以不堪其苦遂抱女孩逃走至城東南黑牛圈胡李氏家暫住後因生活之關係遂將女寄養於乃戚胡家該氏即來城與人充當女工業將二載昨七日因赴胡李氏家看其女孩竟被偵緝員王新民捉獲帶至三署訊問據該氏供稱由十八歲過門現已廿一歲前者欲行歸家乃翁不准令其自行擇配刻因傭工艱難正擬煩人調處未悉因何竟被從來該署長以案關潛逃不得遂備文轉送警察廳候將趙五暨其公婆傳到後始能訊問云云

省城小西關克九胡同住戶顧某之女乳名了頭年十七歲丞色平平惟情竇早開與比鄰王殿山發生戀愛結下不解之緣遂於七月廿四日双々逃往王某之原籍昌黎縣家中藏匿月餘事被女父偵悉憤慨之餘除擬赴昌黎找尋外並聲決在該縣呈訟但在顧未赴昌黎前其一切計劃皆被王內弟譚文璟悉即暗與王某去信報知一切王某得信恐事暴發被獲立刻與譚文來信令彼某日至站迎接了頭且囑暫時藏在彼家譚某據信後遂如期至站顧了頭果於七日乘車來奉二人相見之下無暇細談當顧馬車一輛欲至譚某家不圖行至西塔竟被女之親戚胡振賢瞥見往前攔住立將該二人扭赴分所經訊問之下據女所供與上略同分所長以事關拐帶合謀隱藏遂備文轉交警察廳候將王殿山獲到再行審訊云

皇姑屯不歸縣管 仍屬省會範圍
臧省長容納商工之請求 牌示周知稅捐一如往昔

奉天三洞橋迤西皇姑屯興隆街之一帶地點於去歲因瀋陽縣署經費不足是以請求省署將皇姑屯一帶之商號稅捐劃歸瀋陽縣以資浦助不料自劃歸後經濟文化商業多行退化前經商工各界首領人物一致往省署請願務祈收回成命仍然歸省會管轄經臧省長當時擬允又於月之七日牌示周知仍行劃入省會之範圍內其維持治安然歸瀋陽警察廳六區分署管理至於月間之應納舖捐營業捐與攤床捐然仍與城內之各商號待遇相同其分界之處照舊沙子溝小皇姑屯仍歸瀋陽縣之九區管理其餘則照往昔辦理云云

瑣事拾零

△葛隊長捉獲密賣婦 省城護城河工夫市一帶爲暗娼出沒之區雖經警察再四嚴拿無奈彼輩不顧廉恥均視此爲養身之計故屢捉不窮日昨警察隊長葛書勳行抵該處見彼輩正在勾引行人遂驅前抓護張李氏二十四歲袁常氏二十四歲並將看門瞭望的李樹元一併帶至分所訊問彼輩已供認密賣不諱刻已送交警察廳罰辦矣

△吸鴉片被同院舉發 省城大西關什字街北門牌一六六號住戶魏尚武素有阿芙蓉之癖日昨正在噴雲吐霧之際被同院趙陳氏赴子孫堂分所報告該所長蔡毓藻當時帶警前往當場捉獲並連同煙具等項一併送交警察廳罰辦矣云

海城

官商監視督促中 城外塹壕告成
深六尺寬八尺足可禦匪 城內治安鞏固如磐石矣

本縣商民爲鞏固城防計曾請准縣當局在城外挖掘壕溝建築砲壘各節業誌前報自開工之後商民等對於工做十分踴躍而縣長局長以及各會長等每日輒到場監視工程開溝壘深六尺寬八尺刻間已經大功告成矣有此鞏固之壕塹則城防安如磐石矣

凌大隊長率隊 直撲八岔溝
靠天又入二區

本縣警務大隊長凌光烈潤探報告匪首靠天現在復由蓋界竄入二區仍有乘機擾害地方之舉該大隊長即時報告當局欲提其屢戰屢捷之警隊前往討伐當經縣長允可故凌氏於六日早六時帶迫擊砲兩門機關槍數挺率其二百健兒直撲八岔溝而去以凌大隊長之雄偉氣魄此番討匪必能奏凱而還以慰縣長局長之厪念云

東三區團結 胡匪不敢窺伺

本縣東三區馬蜂屯八岔溝及三區之東半部之鄉民知自衛團確有捍匪之偉大能力因此三個區刻間已聯絡一致有匪則互相抵禦無則分駐各要隘嚴密堵截茲據東四區自衛團總稽察趙磨南云幫匪等於月之一日經官警擊潰後會在蓋界湯池鎮開會一次定嘴聚衆反攻八岔溝果於四日捲土重來其探子到陳家西溝時開二三十各區之聯庄會在板子屯析木城及八岔溝一帶荷槍實彈嚴陣以待知不敢當時反報匪首是日若輩竟自動的拉回蓋界以是知欲避免匪患非村民起而自衛不爲功刻下超稽察已令各區之自衛團展開防線如十區之南大溝板子屯二區之缸窯嶺牌樓等處俱有槍彈充實之自衛團二百名駐防東三區之地而決不容匪寇再事擾亂云

農民之浩歎 錢在高粱穗上
不得回家收割

近日節屆白露正是農夫收割大田之時然被胡匪逼迫多不敢在田里芟刈誠無可如何也記者昨在街頭見一群鄉老相聚而談曰我們的錢在高粱穗上終年辛苦心指望食箱既盈以粮易金度此艱難日月那知那慘無人道的胡匪非綁即燒鬧的我們有家難歸有票難食言罷不勝悲嘆云

杉岡參議之來去

營口縣指導部參議杉岡氏於五日早來海辦理某項要公公畢回站時由縣特派幹警二名保護上站直送至白衣寺始返

新京 演習機槍迫砲 市民勿驚恐

新京南嶺駐在大同學院近爲演習機關槍射擊成績起見特於本月七日下午一時至四時假南嶺空地演習機槍掃射實彈射擊又頭道溝駐紮日本守備隊亦於同日舉行迫擊砲試放演習共需發四響其地點在日本操場双方惟恐市民不知自起驚擾特於事先通知本市公安局轉飭市內居民聞聲莫要驚恐云云

嚴查漏捐之車輛

新京市公安局長孫仁軒氏近爲整頓收入起見特令收捐處稽查等認眞嚴查漏捐車輛以裕收入捐務股員奉令後當即出動沿街察查每日車輛漏捐者甚多當經分別送局懲候收捐處之罰辦云

十區農民 冒險割禾

本縣高粱穀子已屆成熟之期因被胡匪攪擾西區農民祇得忍痛觀望待匪勢稍殺再行開鐮獨十區匪氛較輕現已開始收割其餘延鐵道線之禾稼鄉民等率冒險開鐮窶免風雨摧殘云

營口

沿河設置分駐所 保護水上交通
一般航商皆欣然色喜 遼河水警局積極建設

本埠遼河水上警察局已經成立多日并招募警兵數百餘名從事訓練刻以地方不靖水上治安亟待整飭該局長宮部光利係海軍專家經驗宏富創辦水上警察措置裕如聘有警察熟手傳某擔任副局長督飭一切相得益彰最近計劃先於營口埠頭設立分局一處分所數處分段服務佈置頗稱週密田庄台巨流河鐵嶺遼源同江口等處亦將次第設立分局并配淺水汽艇多隻往來梭巡以保公安並開將沿河軍要處所設置分駐所多處以充實警力以海船沿往來遼河上下游得有充分保障水面交通自然恢復故一般業航商民皆欣欣然有喜色云

嚴查偷稅之奸商

本埠稅捐局陳局長現查隣近各縣當商均將衣物運至本埠聲稱恐被匪人搶掠送營保存誠恐其中難免有偷稅情弊昨特派員認眞嚴查一經查出照稅章罰辦不貸云

救濟哈埠水災 各機關扣薪
仍擬演戲募捐

自哈埠遭水災以來哀鴻遍野嗷嗷待哺實乃空前所未有之慘事也國府早已撥款賑濟災黎各機關職員由九月一日起一律扣薪一成助賑茲聞本埠各機關已奉到此項扣薪之訓令或發起演唱義務劇籌欵濟賑云

稅契又展期 至十二月底止

縣署現接奉天稅務監督署訓令查人民典賣田房還年未稅白契已屆加罰期間但因新國以王道之仁政普治民族特秉寬大之懷及展期五個月由九月一日起至十二月底止仰各

本溪

匪勢益披猖 附郭迭出綁案
民間幾無寧日

本溪縣城前經匪賊騷擾雖被滿日軍警協力剿擊退然逃遁未遠環伺附近散居各處此剿彼竄出沒無常到處騷擾民不聊生殷實之家擇安避去貧苦者只好聽天而已是以近將付縣臨近威寧營子平山腳子各村又去人票十餘名云

鄭家屯分社啓事

敬啓者敝分社遷移于老稅局子胡同慶合旅館院內如後有登刊廣告者或訂閱報章者請往該處接洽特此佈知 分社長馬吉長啓

本社啓事

本社若以現大洋以外錢鈔交分館時按左開行市 ▲今日之行市

大洋兌金票 九四、〇〇〇

大洋兌鈔票 一九二、三〇〇

大洋兌小鈔洋 一一七、四〇〇

經理部啓

大阪 優良商工 案內
小倉紡布 コール天 勞働作業服 進化學生服 各種青團服 卸問屋 大阪市谷町三丁目 辻豐商店

名入萬年筆 御下命 エミネント チエリー 萬年筆發賣元 信永堂製作所 大阪市東區谷町

多物珍柄品揃 シャツ カラー 洋裝附屬品 專業卸 大阪平野町心齋橋筋角 辻市商店

格安品豊富 半衿問屋 大阪市東區安土町四 井上良商店

高級洋裝 雜貨 ネクタイ 製造卸 大阪東區南久寶寺町三 稻村商店

商報進呈 軍手軍足 專門卸問屋 大阪市北區河內町二丁目 岡本商店

相場表發呈 半エリ問屋 大阪市南本町三丁目 勝本久商店

袋物問屋 大阪市南久寶寺町 富士良太郎

綿布 小倉地 コール天 別珍 セル サージ 見本進呈 合名會社 中森商會

秋冬各種 小間物及帽子 衛生用品一式卸 尖楠商店

五合の米が八升に 膨脹機 カタログ進呈 金儲 大阪市港區三軒家 瀬川鐵工所

創業明治八年 釀造材料卸問屋 賣れる！賣れる！面白く賣れる！ 型錄進呈 歸一社 大阪市西區靭中通三丁目

高級玩具 型錄進呈 杉浦弘造 大阪市東區內久寶寺町

塗るだけで永久使へる ベスト萬年インキ 事務用文具及附屬品卸 印材 森敬商店 大阪市南區安堂寺橋通

小倉地 コール天 長ズボン 半ズボン 製造卸 上原商店

安東

東北水災救濟會 開盛大成立會
選舉募捐常務委員
發出向各善士呼籲募捐文

安東縣之東北水災救濟會經王介公縣長發起組織各機關法團代表等百餘名日前二日開成立大會之縣長與高岡參事官等所報告演說概略已誌前報繼以公推募捐常務委員計市商會長孫榮明實業行長王小東財務局長徐鐵珊警務局長姜孝風華商會長史賀堂等五名以便分頭勸募賑欵並以縣長爲委員長當即表決復議以募捐進行方法除各機關由政府扣薪俸外餘任各人之情願施濟並分派幹事多人偕警察挨戶勸募並演義務戲及登報勸募一面請由實業銀行先行借墊急賑大洋一萬元俾匯災區云云

安東東北水災救濟會昨發公啓云逕啓者近以東北各縣河伯肆虐災區之廣災民之多實日屬空前未有之浩刼各處已繼續成立救濟會而我安埠救災郵隣向不落人後除由各機關各法團聯合籌設水災救濟會公議附設臨時收捐處於商會院內並備具捐啓多份以資勸募但人之好善誰不如我倘蒙仁人君子稍節一筵一劇應酬之資即拯一室一家且夕之命茲群策群力之效各盡己嚳已溺之心當仁不讓是所厚望於群公此啓

遼陽

各界紛紛贈送 于醫士匾額

前安東成田醫院大夫于耀東醫學淵博對於療治內外科手術之敏捷醫術之奏效久爲中外一般患者所景仰以故該院數年來營業之發展竟爲西醫同業之冠日前經友人互相延聘因辭出成田醫院卒爲大生東藥局所特聘於該號新闢一西醫治療部屋宇宏亮陳設完備現正開始醫療中記者昨特參觀蒙承大夫救治舊誼新交紛紛敬送賀匾二架一文曰志在活人一文曰馳名中外當經恭懸診療部以誌紀念云

法庫

指導部委員長 西岡已返任

法庫縣指導部委員長西岡氏前爲某項要公躬親晉省面謁當局請示機宜現已辦理完竣於九月四日晚乘列車歸來各界歡迎入城云

三區民團領袖 白玉起率丁 深夜巡視圍壕 遭匪開槍射擊

法庫縣南三區富拉堡子距縣六十餘里該村有白玉起者年三十餘歲家道小康一村首戶現充民團領袖逐日率團丁驗視圍壕以防匪患於九月四日晚又復帶隊驗視村壕突由青紗帳裏竄來匪徒數名冐然前進白某即問『誰呀』『不答』即開槍啦』等語尚未說完對方匪人即先行開槍射擊白某身中數槍當時倒地不省人事迨其隨從之團丁還擊時匪人即匆匆逃走矣斯時白某家人得知疾作看視則受傷人胸部着傷甚重臨將亦被彈穿遂即擡至家中妥加保護於翌日擡縣醫治勢傷仍極危險有無性命危險俟訪明續誌

洮南

二十旅存儲之 舊軍衣發給 遭難災民禦寒

洮南水災奇重被害災民嗷々凍餒堪憐擬將前二十旅所存舊軍衣御如數發放災民服用以資撫卹經委員會議決由永井副參事向憲兵隊接洽照撥値此天氣漸寒以無用之舊衣發發難民以禦寒冷而免凍餒之虞此等善舉實難民之福音云云

胡匪益猖獗 農民來城避難 督辦調兵往剿

洮南自入秋以來股匪利用青紗帳將倒之時極其猖獗民不聊生鐵路時有損壞搶綁時聞是以張督辦飭洮坐鎮當即調動大軍往剿想此跳梁小醜大軍到處不難一鼓蕩平以安民生而保閭閻張督辦愛民可見一班矣

遼陽

于公館何故 禁止通行人

遼陽縣城二道街富紳于冲漢住遼城多年對於地方公益事非常熱心鋭身直前頗負富而好仁之譽日昨（一日）晚七時許記者行抵該門首見其門衛警察自衛團多人警備森嚴其一自衛團厲聲叱記者曰別從這走記者見此形景不知該府有何事項且際此夏防吃緊之時並未敢接談當即折回轉道而返及翌晨調查該府並無何事傳出莫非其密密不然該團丁此種舉動頗覺礙想係午充團丁自高其與檀作威福也是有的若然該公館受伊之影响當不淺鮮也其知否待續

瑣聞

△虎疫日漸消滅

（通遼）本城自發生虎疫以來傳染之速迅雷不及死人無算暨前防疫會成立奮勇救捕暨注射等情已誌前報據近來調查虎疫日漸瞭滅云云

△分局行將成立

（通遼）管境錢家店第五區分局前因胡匪猖獗該處居民相率移來城內是以該分局自無存在必要該局全體職員當爲輟同城內茲已月餘還來該處大見平靖居民陸續返回爲分局自無久懸閑不日行將成立云

△玉發和遭火災

（撫順）撫順千金寨縣署街路南玉發和菓品商執事田某天津人數年前來撫經營該業牛意不惡實有積蓄亦智調風不料人有朝夕禍福於六日一時須突然後房牛煙火光四起櫃夥驚慌遂報告當局經日消防隊急力撲滅幸無傷人以未延

△縣署幹部救火

（撫順）市內縣署街鮮貨商玉發和於六日一時許未悉如何不愼致兆焚如瞬息間火光燭天勢頗猛烈縣署聞報誠恐有宵小人潤跡其中乘此機會肆行槍掠或破壞治安等情事當飭所屬力加戒備積極撲救并由署內林科長于秘書等親赴現場督飭一切以防意外結局經消防隊竭力工作旋即撲滅僅焚燬該商一家及鄰右王某住宅一間未成巨災尙屬萬幸蔓火原因一切損失容訪再誌

△德裕棧賣點心

（瓦房店）店新市街商號德裕棧執事人張世寬其人頗稱忠厚近因洋貨銷路略減今特想乍意聘請超等藝師製造中外各樣菓品銷路甚廣將必可打廣來該號之發展無可限也

△稽查檢查煙犯

（下九台）月之五日上午由長開往吉林票北旅客趙文科係下倫北朱家屯人赴長辦事旋家身帶鴉片二兩警稱自用當被長春稽查處稽查王君冠一帶領查兵二名檢驗搜出鴉片當即帶長春稽查處法辦云云

△市街不堪冷落

（下九台）本埠入夏以來市面蕭條買賣無事已達極點又兼胡匪四起搶窃刼掠放火等事無所不至恐其聯絡大宗股匪攻街之舉受此影響本街各錢商糧業均行停止營業亦無一家可惜九台稱謂空街矣

△厨夫投溝淹斃

（營口）本埠阜有門裏欒某之厨夫邱某年將六旬身體不壯素有咳嗽之症甚劇無錢調治獨身一人日昨忽萌厭世主義乘人不防投入該處潮溝內斃斃經欒某將屍撈獲報請地方檢查廳派員相驗確是被病所魔投溝殞命當令備棺掩埋矣

△演戲酬神有期

（皮子窩）皮子窩於客月商民連合設壇禱雨許愿演戲果得甘霖降足於昨經當會會屯長等寫安小銀花班與本埠天后宮演唱大戲五日報酬神恩擇定於中秋節前十三日開演云

△錢莊重加修飾

（皮子窩）本埠雲集錢莊主人鵬程君爲人忠厚信用卓著自開設營業以來堪稱興盛現因屋內不敷應用大加整頓門面古式不雅壯觀改修洋式門面內外煥然一新該錢莊前途發展未可限量云

△錢莊經理旋里

（昌圖）南滿線昌圖驛瑞增福錢莊總經理閻香閣氏兄弟二人來滿將及二十年初到昌圖該兄若弟均以作苦謀生因服務耐勞處人誠懇頗受正人歡迎民十以來財運亨通在昌圖驛創設兩替營業兼售僞衣及代賣卷煙事宜適値錢法迭次變態該兄弟操奇計贏日得厚利迄今不過十年雖然積蓄日厚仍然矢勤矢儉毫無奢侈行爲徵感得驛內富商欽佩城中紳耆結納遂一躍列入大賈之林矣現在閻香閣氏擬於地方不結恐遭意外危險於月三日率領眷屬腰纏纍々乘南滿車轉奉山路返關裏故鄉由其二弟主辦號內事宜預計安者桑梓布置穩妥即行遄返云

△寡婦之私生子

（法庫）本邑東街佟家胡同張姓家有一孀婦二十七歲素日空幃寂寞不安於室與某甲幾出肉慾關係日久情熱時會巫山而不意大腹便々珠胎暗結矣於九日四日該婦私往城壕砲壘中產一嬰兒呱々墜地旋即殞命似此行爲不端之孀婦不悉其家長有所聞知否

△分署注重衛生

（安東）市雜貨同業商行日前假商會召集全體會議推選雜貨同業主席爲玉合隆顧式堂已誌前報茲又於日昨午前十時召集各商號會議由十五家代表推選常務委員四名以資協助主席辦事給果閱已選定變合棧楊名齋增發裕車李先裕成號王兆峰乾增福牛壽山內家爲常務委員云

△雜貨商推職員

（安東）市警署二分署長王向辰對於職責力任艱鉅數年以來辦理成績歷々可考爲各任署長之所贊許茲聞日昨該分署長因出勤於八道溝查見三合興肉舖出賣與劉玉勤病馬一匹正在刀宰之際爲該分署長所瞥見因將犯人送由屠獸廠罰洋四元五角一面飭將病馬掩埋以重衛生云

△電網一碰即死

（昌圖）本月四日午前九時平車站卡門因未屆放卡鐘點故電網內外停積行人甚夥適有某機關職員擬乘平車赴昌圖站允門丁權宜開門放行當有農氓一人思欲乘機混入詎料電網之力過大値該人擠近門勞之際忽被電網吸住全身俱貼網上呼救無聲幸而守卡警丁惻隱爲懷尋得大擔一條將該人撥離電網雨腳蹈開蓋恆其不聽約束致罹無妄之災嗎命休矣戰壕溝內該人乃勉强爬至溝內少頃電力失散其手腳能以動轉乃抬起莫笠呆呆向城裏走去矣查電網自放電以來被電過死之豬狗牲畜稚子愚夫日有所聞望圖城民衆注意焉

縣署內籌設 鄉團辦事處 人選尙未決定

本邑縣公署近因對於各區鄉團公文彌繁分交科內擔辦人少事多手續每感遲滯頗爲縣署傳出消息爲辦理鄉團公文緻捷計即日在縣署添設鄉團辦事處委主任一人科員二人僱員二人專辦各區鄉團事宜究竟某人升充主任某人升充科員某人擢充僱員現在醞選中一俟正式發表再行訪載此不過妄聽妄記略誌有聞必錄之責云

遼源

自衛團成績優良

遼陽縣自楊縣長責令組辦自衛團以來現已完成考其成績似很相當各教練官均選品學兼優及素有經驗者充之每日勤務亦極認眞惟大多數均撥與各公館門衛是覺不勻小戶一樣攤錢豈不是不上算嗎

遼源

駐法警備軍 奉令開拔來遼

前駐防法庫之洮遼警備軍第三支隊奉張海鵬警備司令調來駐遼源于月之三日午後二點至本邑騎步兵分駐邑外街內僅駐辦公人員關係一路來遼秋毫無犯此次來邑保護治安本邑商民受其維持安居樂業盛乎昔日云云

梨樹

突有股匪騷擾 公安隊往剿 匪勢不支北遁

梨樹縣境內近以青沙障起以來匪警時聞村民疲於逃避茲聞日昨四日該縣附近大牛圈村去有股匪小天下好平東洋等率一千餘名盤踞該村所幸公安李大隊長實珍沈大隊附率官兵三百餘名馳至兜剿擊斃胡匪五十餘名匪乃見勢不支逐相率向西北遁去該城內及村民轉危爲安云

洮南河流發源
洮交兩河爲患區域
安擬辦法水退實施

洮河支流爲患動則遭成離析離居之苦影響國計民生至爲重要倘能事先預防俾流域之水量咸有歸宿自不致釀成巨災縣公署前奉部令以河流散漫鮮事提防往往釀成水患飭即詳查當地情形設法預防等因當經通令切實辦理調查詳細洮交河之流域及防堵之情形列下

洮南縣境河川名稱及流域水源概況

洮南縣境河流有二一爲交流河發源與安區之西北大老頭山涓々細流五六百里經突泉縣而入於洮南縣境二爲洮兒河發源於與安區內之索崙蜿蜒三四百里而入於洮南縣境與交流河曲々並行又經縣境之六七區而會流於河南縣城北之一交流鎭之東行經縣內之一二區入安廣縣內流入月亮泡而匯歸於松花江年來水淺細流航運不通兩岸肥沃多良田

歷年水患之情形

洮交兩河考諸既往約三二年以爲災四五載以爲患雖輕重有別爲害尙不太鉅今春水瘦流淺無航河流入夏以來陰雨連綿山洪暴發及至本年八月二十六日岸潰堤決防不勝防淹沒情形爲歷年所未有近來非但洮交兩河沿岸六七百里直受其害即洮南縣城亦危險萬分

擬定妥善預防辦法如堤圩之保護及修善改補

洮交兩河水患預防會於民國五年修有河堤一段自此以後在縣有河工會之設在鄉有河董監查修補河堤之人農工商民分工合作俱有負擔所有費用商工則抽十分之八農民則抽十分之二而農民又多以工抵値已有之堤年年修補未有之堤繼續興修辦理在案今春自治團體爲謀一勞永逸起見擬由洮交兩河入境之處至出境止援照以前辦法修築長堤並規劃河道妥製開口深濬淤塞以疏其流記劃未及實施河水已爲漲發現正竭力防堵與修將來水勢搬退再照原擬辦法重修以期永固而免後患

復縣

武藤大將 赴旅過瓦盛況 官民熱烈歡迎

武藤大將於本月六日午後六點五十分赴旅順過瓦房店對滿日各機關首領及地方紳商等齊立車站歡迎武藤大將及車臨站時日滿官商人等肅然敬禮大將下車以次躬親還禮而代笑容威武森嚴禮畢登車汽笛一聲車即南行如武藤大將必使滿日得以人和云

滿日協和會 將成立分會

復縣自事變後滿日人民日益親善不可知惟我復指導部荒川委員長有見及此若謀滿日親善之先導總得設立協和會氣運一致殊不足以收效果聞奉天省城對於該會早經設立完善惟縣分尙未進行復縣對於此會諒不日即可實行

撫順

警備司令部嚴禁 售賣大宗火藥 意在斷絕胡匪彈藥來源 縣署奉令轉飭遵照

撫順縣縣署頃奉省署令爲准警備司令部咨以茲據探報各處胡匪子彈均將告罄於是搜集來復槍購買火藥與官軍竭力抵抗查火藥乃民間司衛必備之物並且製造最易是以購買不難若一律禁止則不利於民若不加限制而盜匪所用之火藥源源不絕亦非所以滅盜之方茲定限制辦法凡購大宗火藥須有官方正式公文足以證明用度並須有該管村長署名簽印之保條方准交易買藥之戶不見正式文件證明而擅賣給人以大宗火藥者以嚴加懲處至二斤以內零數不在此限等因夏縣長對於縣境治安向極注意聞奉到此項命令已令行各分局村公所等遵照并佈告週知云

北平工學院長 召開教授會 選定各系主任

北平訊、工學院長孫國封、八月二十六日下午一時在該院召集全體教授會議、出席許繩祖孫國封、黃人傑、錢昌永靈芭家饒、王芝軒、王時、郭鴻文、汪泰利、利賈方乘、梁引年、衛梓松羅聽餘潘承孝許坤趙寇由孫國封主席王幼紀錄通過要案如下（一）選舉各系系主任案、決議、一、機械系主任潘承孝二、電工系主任許坤、三機織系主任羅聽餘四、化學工程系主任汪泰基、五教授代表通函選舉（二）分配課程標準案除規定理論各項課程應注經外、並注意實際化與應用化（三）分配各系書單案、決議通過（四）工業教育極爲重要、應提前開課案、決議定九月十二日、（五）全國專門以上校長會議錄、請該注意見案、決議應請各教授於二十八日以前發表意見、以便函復大學辦公處及教職員聯合會系（六）學生成績優良獎勵案、決議由各系主任商定方案、再提交會討論（七）爲教部大學令考、學生成績且工業教育注重隨時長期勸奮自修、以免學業荒蕪、應特別注重考試案、決議、一每學年學期考試照常舉行外、每學期一年級生應舉行臨時考試二次二年級以上至少每學期應舉行臨時考試一次以上、二實習應交報告及成品圖畫應交圖畫、四時半散會

天津南敏隊與 中華足球賽 結果成二比零 中華隊已獲勝

北平訊、天津南敏足球隊、二十六日首次出師與中華足球隊比賽、票價一角、共售出門票一千二百餘張、鐘指五時半、兩軍開始撕殺、評判陳家駒、首由中華隊開球只見頭腳至處、殺氣騰騰南敏隊於開球不久、被罰角球張之楨舉足一踢落點甚佳、徐斐民操之過急遂告失利南敏隊柯直上、五前鋒聯絡有方、直奔中華隊大門而來、中白慶國楊錫琪相繼來攻、中華門將李萬祥爲後起之秀、東搗西撲、摶得彩聲不少、中華隊趙晉春將珠遞至前方張之楨乘南敏隊後防虛之機帶球直上、舉足射去、球由門邊斜穿而入、柴志堅往救已不及遂負一球、上半時終了一比〇中華佔上風下半局再戰、南敏力圖反攻、雙方激戰、甚烈張之楨再罰角球柴志堅穩々將球出、南敏隊進攻心切、中華球門已成衆矢之的、張之楨偷渡陰平、再行射中一球、時間距散場已是五分鐘矣不時大戰告終二比〇南敏敗北

車站商務會 開董事會議

撫順驛商務會會長佟維善會長高治臣韓善魁諸君整頓會務有方不辭勞苦親自檢驗會內一切凡要事公論決無一般衍專橫惟質故地方商民有口皆碑佟高韓三會長公正可風之譽於六日午後三時招開董事會議討論會費收入及支出因時局關係市面不振又兼仲秋節近一般小本商業將有倒閉如地方有關設法維持復興市面云

昌圖

官立之公濟質當 因懼胡匪滋擾 恐遭意外危險決止當待贖 全縣商民益陷困難

昌圖縣近數年來市面金融因受前幾年利毛之故商民交困周轉維艱而市民不時之需惟一救濟機關端賴乎公濟官當故一般商民遇偶發事項需零星之費可以隨時質當以資應付尙未意十分困難但近日城西一帶宣傳胡匪猖獗公濟官當深恐縣城發生意外危險遭搶掠之災禍業將遠期當物分別移往安全城驛積存現金設法匯寄福地頃聞對於質當者無論貴重物品或金銀正貨一概婉辭不當惟准一般質當者按照每日開始營業及休止鐘點隨時價贖而已噫公濟官當倘長期止當准贖一般商民如有急需果何所賴而周轉乎倘望官當執事顧念民艱早日恢復營業以裕國而便民實爲記者無量馨香祝禱云

撫順

縣街維持方法從 改善警隊着手 夏縣長對於治安之辦法

撫順縣街治安由客方預備隊維持數日以來尙稱安謐夏縣長對於治安問題極端注意昨四日特招集縣自治委員參事武田等在署討論今後縣街治安維持方法并將公安隊完全改編警察隊八十名各紳商分裁撤即以該隊之預算額增薪任選拔按素行端正者充之并編行政警察六十名就九分局原有預算減額增薪改組之當經議決照辦至警察採用致試方法茲定五日考試九分局原有之警士六日考試各紳商選送者七日改式各分所長蒙試標準警察隊著重體格與武力行政警察則側重學識月薪分十二元十三元兩種致試完竣即由憲兵隊發給槍械正式成立經此根本改善特來地方治安既可無虞實屬縣民之福云

大官橋竣工 舉行通行式

撫順驛及千金寨雖屬毗鄰其中間相隔一河該河舊有木橋一座其名大官橋驛寨往復皆經此橋通過行人不絕車馬擁擠前經當局檢驗其橋汚爛通行危險故今春四月間興工改築洋灰鐵金大橋堅固莊觀於五日告竣舉通行式自此一般通行者甚稱安全便利

初秋的衛生
遇涼食慾偏旺 易招腸胃疾病
對於加答兒症新調理法

秋風一來。食慾遽加。是著中疲憊之身體各機關。從此大加活力之所致。在此時期。治療

疾病

並謀增進健康。尤爲適合。惟事不免利害相伴。一有所誤。恐如此佳期。反成誘病之機會。故須保腸胃之壯健。以暢榮養。回復身體之健康。一面養成不爲惡疫風邪所侵犯之體質。尤爲緊要。

秋季之腸胃障害。多由過食而起。蓋於初秋。腸胃機能。尙未十分恢復。而食慾偏進。易患

過食

尤須小心。或選用適當消化劑。以助食物之消化。固屬豫防之一法。

腸胃病中。以腸胃加答兒最爲繁多。其症狀。疼痛。繼以嘔吐或瀉痢爲常。此時妄用瀉痢。殊宜戒忌。不如用蓖麻油將腸胃之內容。掃除一空。再行斷食。略經過一晝夜。使腸胃休養。而後始取米汁。旋用粥類。視腸胃恢復。漸次進以平常食物。是爲安善之調理法。若此時服用『錠劑若素』則尤有精美之効果。即瀉痢得以停息。腸胃亦恢復其機能。藉助消化。不至大事而痊愈。

腸胃

『若素』之對於各症。極有成效。早爲專門醫家所共認。各地大小病院。亦爭相使用。尤其在日本方面。『若素』之利用。日益推廣。殆有江河之勢。最近接到該國消息。即千葉縣有一養雞家。將『若素』用於病雞。確見神効。發表於養雞雜誌。據其實驗。該人所養雞雞。初有五十。遽患腸胃病。或起便秘。或起下痢。陸續而斃。僅僅四五日間。死者三十餘。該養主一時以爲或致全滅。亦未可知。因偶然想到隣家獸醫。曾以『若素』使用於狗病。收其奇功之實例。即將『若素』作粉。給與衆雞。果然病雞頓起而有生氣。經過五六日後。下痢完全停止。遍後日益肥健。及至第二十日許。竟能衝破標準體量。『若素』對於生物之生活機能。直接作用。化弱爲强。奏功之偉大。可資明白。

朝夕奇涼的時令 豫防風邪的新法

全年之中。氣候變遷之速。莫如夏秋之交爲甚。譬如昨日汗衫尙覺炎暑。今夕遽冷。不得不加上衣服。是此間時令之特徵。朝、夕、晝間與朝晚之**溫度**相差尤甚。故衣寢易受風邪。或起腸疾。均宜小心。

豫防風邪。人多消極。以暖衣避寒爲宜。然最近醫學家倡道搏抗豫防法。即多浴寒氣。鍛練皮膚。是所以寒天裸體運動及日光浴等。漸成流行。職此故耳。惟此項方法。在健康者始能收効。然於**虛弱**之人。不可期望。

下痢與便秘

下痢與便秘。因其症候相反。故所投之藥。非有反對之作用不可…此說如以從來之化學藥劑爲限。固屬當然。惟根本考察。下痢與便秘。均由於腸之機能失常而起。不啻火車脫軌。一則右倒。他則左倒。如有使腸之機能歸於正常之藥劑。則以一藥能調治下痢與便秘。實爲方便。幸而此項靈藥。頃爲日本澤村博士所發見。頗具治療腸胃病界之興味中。藥名爲『若素』即用之腸胃加答兒。能治下痢。用之便秘。即能軟便。實爲腸胃病者之一大救星。

幸有『錠劑若素』。與裸體運動及日光浴具同樣之効力。可免風邪。

推原其故。此藥之中。除含維他命第四。即因日光紫外線之作用。在體內發生者外。並含賦活身體之細胞。能使全身抵抗力激增之貴重成分。因服用此。除腸胃頓有精神外。皮膚亦同時結實。善能發揮其調節寒熱之作用。至此風邪遂無隙可侵。

如上所述。在廣汎之『若素』効力中。僅舉其枝葉之一端。柔弱多病的人。服用此藥。應有之厚賚。不可限量。

購買『若素』者須知

『若素』現由富有資力之三井洋行。向滿洲國及中國各地著名大藥店。開始批發售賣。以廣招徠。各地人士。如就近不能購到此藥時。可致函各地方三井洋行支店。隨時購買。縱僅購一瓶。該行亦必加意包裝寄上。對於郵送負完全責任。蓋三井洋行。鑑於『若素』既具偉大的効力。爲謀愛用『若素』者便利計。特意出此犧牲的創舉。是以藥價極其低廉。只須費一元六角金票。便可服用一個月之久。殆非他藥所可比…

—（記者附識）

再者。三井洋行各地支店如下。上海四川路三井洋行上海支店。漢口大平街漢口支店。北平東單牌樓總布胡同北平支店。天津日本租界天津支店。長春室町四丁目長春支店。奉天郵便局私書函第四二號奉天支店。哈爾濱水道街哈爾濱支店。大連市山縣通大連支店。青島堂邑路青島支店。

此外大連市浪速町日本實藥株式會社支店。認定爲販賣若素之滿洲代理店。其他各地大藥房。亦均有出售。

母親之手記
兩月醫藥難効之病兒 日瀉十幾次綠便粘便
僅以一週痊癒
（王周桂香）

小兒素身康健。爲隣人所稱羨。詎於本年五月中。一日忽然下利。瀉出如水。日十五六次。

★

驚愕之下。即延醫診視。判定急性腸加答兒。囑後專賴醫藥。竭力調養。雖綠便。粘便。毫不停息。與吃奶同時腸鳴。瀉下如注。雖經兩月餘。病勢仍一進一退。幼子面白肌瘦。實不忍看。一日。醫師亦憂慮。以爲非施洗腸不可。乃勸一試。

★

返家後告知此旨。丈夫默想良久。竟答與其洗腸。不如購給『錠劑若素』。此藥必定有効。乃從命購到一瓶。以奶溶解給之。

丈夫一言偶中。服藥至第二日。久便之綠糞。竟變黃色。由此得力。繼續給服。第七日即見佳便。與常人無異。至此。家人對於『若素』之信仰。愈出愈堅。竟續購一大瓶。容量三個月分者。共同服用。

★

適聞友人。因其子患腸疾苦惱。即勸試服『若素』。亦立見功効。歡喜異常。請予代謝。茲特除報告得『若素』之經驗外。請此道謝。

消閒世界

避暑久里濱　（香蘭　長橋政太郎）

驅電飛來久里濱、山青水碧不生塵、微風吹面吟情動、未浴海潮涼氣新

其二

峰轡斗出擁青灣、遙見關方鋸齒山、尖艦初投鐵錨地、今爲皇國海門關

其三

岸頭綠樹聳天繁、祭祀海神擊鼓喧、聞說源家隆盛日、將軍降駕入宮門

其四

深夜眠醒望屋前、下弦月照四更天、詩想未成呻吟裏、五彩曉雲海上鮮

汁澤萬水曰、四首精彩如繪、情韻欲流

盛夏遊里久濱

炎熱難耐黃塵卷、特地探涼來此鄉、戰艦兩三浮海上、漁舟數十傍沙塘、水禽漾漾掠波舞、山鳥翩翩穿霧翔、久里濱頭景千態、悠悠眺望到斜陽

其二

孤村久里枕東瀛、此地清談史上明、伯理初收修好實、藤公永止記碑名、兒童泛水如魚泳、風筏翔天似鳥輕、忽見艨艟穿波到、航空母艦彿長鯨

汁澤萬水曰、語意寬閒、抒景託興、風趣絕佳

出遊偶成

老來儒行樂、已脫利名關、放意風塵外、暢懷丘壑間、尋奇過海寺、探勝入深山、雲影磬聲裏、拾收詩句還

汁澤萬水曰、優游自適、其樂可想

給故鄉知音者　（塞夫）

——獻C女郎看的——

這怎不使我心弦唱響、感無窮、啊！C女郎喲！再也得不到配像你那獅子般的活潑、飛鳥般的自由、玫瑰似的解艷、鵝絨似的溫柔、在曾嚴可愛的黃金時代底青年旅途中、只有這一剎那、現在已換度苦悶、無聊、悲寂了、暖！久別的知音喲！你可曾覺得？

當夏雨連綿初晴的那天下午、在我們臨眠靈秀底故鄉某縣的一條熱鬧的大街、車馬飛騰、奔忙接踵中、我曾遇見了你、且初並沒有看出是你、當我走過你婷娜的身旁時、你那清脆的聲音、由你玲瓏的咽喉發出、在說：『他在Y埠M、p、學校念書：』對你同行的那個女人這樣說了數次、忽然的送入我這死水般的心湖裏、回頭去一看、是你！原來、

這時的我、思潮不注的翻滾、但我始終沒有向你答禮、不好意思的、因爲還有一個女人、和你同行、恐怕你難爲情了、我悔恨的走向公園去了、趕着難當炎熱的夏季、啊！尤其是在處四面夢歌的、C縣禮、被胡匪起來數千戶的小縣、能抵抗的同胞們其中的大人、概也是爲避胡匪而來的、只有這公園、公餘飯畢的時候、可以減卻酷夏的煩惱、消滅一切的一切：：：

呀！雨後的花叢林木、受了洗禮、分外顯得青蟲、綠美可愛！我正在了痴立：忽的！那面來了數人、手攜手兒、呀！不是你是誰、又誰配像你、沒有說話、只在令我很惆、若傷也是我有不氣喲！但是啊！但在我們僻陋的故鄉、世風勇接的ＥＣ縣、玩固不開食骨化的鄉老們、處在這種環境裏、又有什麼辦法呢？他們決對不許可的、同時定要譏罵、受排擠：咳！這黑暗吃人的社會、任你怎樣的爭扎、能僥倖而免脫嗎？C啊？你能不因爲這樣、而使我們不得再聯舊雨巴山話故呢？！

照例我每天晚上定要與我弟妹等坐在院內乘涼、這時萬籟寂靜的晚境、怎的夜色是黑得這樣的可怕、這世上的一切盡被這黑暗的勢力壓迫了、這時我的思潮、更在翻湧澎湃着、將一年前的創痕不可止扼湧上心頭！

我還記得、並且常還回憶着、我在別去故鄉弁上Y埠的時候、你那別離愴然的態度、照着我已碎的心靈！用你飽含愁苦別情的雙眼、不時在注視着我、我亦曾在給你施注目禮、但是終久是沈靜、並且你永是一言不語、我每次的看你、你還是不動的看你手中的信、你是悔恨嗎？戀他想呢？這時只聽得氣笛不住的在鳴着、擡頭往外一看、茫茫遼河之濱的Y埠驛到了、我綿々的別情、已萬亂在我的腦裏！

秋夜風雨　（倚跡）

寄自水產

流光如駛、忽屆新秋、火雲如燒的太陽、不知減去幾分威武的大地上一切、亦不知因何變成冷落景象、一片烏雲奔馳着、夾岸弱柳亦現出凋零荒氣、總根下鳴虫、唧唧哭喊恨秋悲曲、在這萬物

傍徨時、站在歧途的我、心靈深處、是何等纏繞呢？悽淡的太陽、一步一步走入他那甜蜜睡鄉、世界上已頓成黑暗、這時候的我亦隨之走入睡室、夜深了、又加上小販號叫聲雞啼的聲、街上小孤車輒々車輪聲、足使漂泊異鄉孤子、心靈俱碎、壁上時辰鐘滴々走着、好象對我休說、你受一天辛苦、趕快息吧、明天好再維持你那沿舊壓迫工作呀！

我受他勸告之後、很感謝的才要入那與遊子解愁的床、？不料那無情秋雨被東風的驅使、襲來我受則風雨驚刺、那睡神不知趕到天涯海角、窗外下着瀝瀝細雨、微風一陣一陣吹着、同人呼々甜蜜睡着、這時候被萬惡驅使的我、那學哀往事、又絲々湧上心潮、唉壞境是荊棘、已前途悲觀的、知識鮮淺的、家境貧寒的更加上年邁雙親是殘弱的、奮鬥心、競進心不患因何無形消跡、天哪、世界萬惡爲什麼叫我遍嘗哩、身世淒冷途行引起我的哀愁倍起、細雨仍是瀝瀝下着、微風陣々吹着、同人呼聲、更爲擴大、獨有促織夜虫鳴咽着、唉鳴虫啊、難道你的悲鳴、與這遊子、心靈相印嗎？

投於鶴水

怎麼回事　（道基）

（一）鴉片嗎啡爲害匪淺律有明條違者科罰你們竟敢藐視國法可惡已極判處徒刑六個月法官審判煙犯後到在公館同太太一邊一個守一盞燈刺拉刺拉的緊抽怎麼回事

（二）一心德政兩袖清風從來不愛錢當長官的都一樣的口吻但是他的住宅從新的鳩工建築輝煌壯麗又娶了幾位姨太々在外國銀行還存不少的錢怎麼回事

（三）出門乘坐摩托車必帶着兩個兇糾々的武夫像解囚犯是的當長官的怕什麼怎沒見着外國有這種個度麼回事

（四）某君你在那裏充差啊外勤嗎好哇比內勤強多了能有些外來項什麼叫外來項怎麼回事

（五）她同他由同學而戀愛而親密是神聖的純潔的永遠的開房間住旅館缺錢時候他就寫假信向家中要學費一旦供不應求錢沒匯到她就同他疏遠起來又向別人去講戀愛怎麼回事

（六）有了中學或大學程度的他或她必要同他們舊式的未婚者提起離異說是舊式的不配再同摩登者結婚歸訖感情決裂訴諸公堂的有的是怎麼回事

（七）報紙上的新詩不是悲哀就是傷感一點興趣靡有千篇一律不勝讀怎麼回事

（八）在學校裡的她們演說的時候不曰提高我們地位就曰解放女權男女平等勇氣蓬勃畢業以後她們的下場妓女亦有暗娼亦有實大炕當小婆的也有她們的勇氣不知那去了怎麼回事

（九）舊式女子交情人囑之曰養漢精新式女子同男性親密叫戀愛同一性質論調上就不一樣怎麼回事

（十）女子偷漢子行爲卑賤必要同她離異休除她男子隨便嫖娼嚐妓娶小婆男女平等的口號一點實效靡有怎麼回事

（十一）求附徑交大稱必先派太々去打麻雀吃大餐等太太同對方感情融洽老爺的門徑就會有望了怎麼回事

（十二）紅襖綠褲靡舊不堪但是賢妻良母炊爨操作大半是她們做的短髮革履粉嫩潔洒的摩登們不但耐勞無能連自己的孩子還得乳母代哺一般人心都妒恨舊式的歡迎新式的怎麼回事

（十三）人材主義選賢與能但考查他的屬員全是親舊胸無點墨僅識之無的妻黨偏外估權怎麼回事

（十四）盡義務享權利泥腿泥胳膊的老農人到那裏都不歡迎可是納錢的義務比任何行道都多怎麼回事

古本金瓶梅

第五十一回　琴童潛聽芙蓉窗　玳安嬉遊蝴蝶巷（四）

月娘看見、便問道、你爹來了？琴童道、爹來了、往前邊六娘房裏去了、月娘道、你看、是有個轉道的、這裏人等着、就不進來了、李瓶兒慌的走到前邊、對西門慶說道、他二娘在後邊等着上壽、你你怎的平白進我這房裏來了？西門慶笑道、我醉了、明日罷、李瓶兒道、就是你醉了、到後邊也接個鍾兒、你不去、惹他二娘不惱麼？一力攛掇西門慶進後邊來、李嬌兒遞了酒、月娘問道、你今日獨自一個、在那邊房子裏坐到這早晚？西門慶道、我和應二哥吃酒了、月娘道、可又來、我說沒個人兒、自家怎麼吃酒、過就罷了、西門慶坐不移時、提起腳兒、還到李瓶兒房裏來、原來李瓶兒只道他不來、和官哥兒在床上已睡下了、回過頭來、哥兒是他便道、你在後邊睡罷了、又來做什麼？孩子纔睡得甜甜兒的、我這幾天狠不耐煩、好像這個湯藥吃下去、是不中用的、西門慶見李瓶兒病尚未愈、說道、何不再請幾個太醫來瞧？李瓶兒因西門慶說請太醫、仍舊披衣起來、向抽屜內取出前日太醫所開的病案藥方、遞與西門慶瞧、西門慶接過來、一看、只見上寫着『醫經云、潮熱痰嗽、咽乾盜汗、謂之虛勞、然虛勞分有熱、無熱兩種、有熱者心肺壅塞、傷於氣血、以致心神煩躁、頰赤頭疼、眼澁古乾、神思昏倦、四肢壯熱、飲食無味、體骨酸痛、心忪盜汗、顛夫熱勞壯火、食氣虛火、煎熬眞陰之所致也、如熱來復去、晝見夜伏、夜發晝止、是爲無火、熱動復止、倏忽往來時發時息、是謂無水、心盛則熱生於外、心虛則熱收於內、此有熱之虛勞也、無熱者、屬氣血不足、臟腑虛寒、以臨飲食不消、手足厥冷、時或嘔吐、發熱畏寒、骨節酸疼、而黃肌瘦、此症有內外眞寒、有內眞熱而外假寒、內眞寒而外假熱者、若飲食難消化、大便不實、腸鳴腹痛手足逆冷、嘔吐時作、畏見高寒、此內外眞寒之證也、若飲食喜冷、大便堅實、胸腹痞脹、手足煩熱、面赤嘔吐不畏風寒、此內外眞熱之證也、若飲食如常、大便堅手足逆冷、胸脹嘔吐、此內眞熱而假寒也、若飲食少思、吞酸噯氣、胸滿嘔吐、面赤畏寒此內眞寒、而外假熱也、今病人血虛勞倦、五心煩熱、肢體酸疼、頭目昏重、心忪頰赤、口燥咽乾、乃發熱盜汗、減食嗜臥、是有熱虛勞之症、延久不治、漸成骨蒸、法當道遙散治之、後開藥方、不過當歸、芎藭、麥冬、茯苓、遠志、甘草、柴胡、白朮、五味子、地骨皮子類、西門慶看完、遂又說、照這裏看、你的身上狠有幾分病、明日叫人去請別一個來瞧瞧、究竟此病怎麼樣？即如夜裏這孩子、要繼繞你、叫奶子抱去睡、你也得靜養靜養、自然比勞動好得多哩、西門慶李瓶兒正在說話、可可這孩子就醒了、一連三次、拍哄不肯睡、李瓶兒叫迎春、拿博浪鼓兒哄着他、抱與奶子那邊去、其時已三更天氣、

且說潘金蓮見西門慶在李瓶兒屋裏歇了、料想他今夜總不進來了、也不體察外邊事情、只顧暗咬銀牙、關門睡了、月娘和薛姑子王姑子在上房睡、王姑子把整治的頭男胎衣、并薛姑子的藥、月娘揀個壬子日、用酒吃下、不久氣血運動、薛姑子代明白就是胎氣、營衛融和、月娘連忙將藥收了、拜謝了兩個姑子、又向王姑子道、我正月裏好不等着你、就不來了、王姑子道、你老人家倒說的好、這一物件兒好不難尋、虧了薛師父、也是個人家媳婦、養頭次娃兒、可可薛爺在那裏、悄悄與了個熟老娘三錢銀子、纔得了、替你老人家熬礬水、打磨乾淨、兩盒鴛鴦新瓦、炮煉如法、用重羅篩過、攪在符藥一處、纔拿來了、月娘道、只是多勞薛爺和王師父、於是每人煖三錢銀子相謝、說道、明日若坐了胎氣、還與薛爺一正黃褐段子做袈裟穿、那薛姑子合掌道了問訊、多承菩薩好心、常言十日賣不的一擔眞、一日倒賣了三擔假

詞訟見聞錄　（普亭雜組）

（三六六）董國華妻黨同惡（說部之二）

兄弟二人供認不諱、自己不寃、旁人何寃、何必多此一舉耶、女子曰、此案底理原情小女子知之最悉特來報告爲判此案之鐵證、亦是不平之氣、激而出此、非多此一舉也、廳長曰、旣知底理小情、容汝一訴、女子曰、小女子被繼母所害、同保母李嫗逃出門來、欲往湖南某縣投姑母處安身、不意車夫見財起意、拐去川資路費、推李嫗落水、小女子日暮途窮、無可投奔、適至趙府、叩門求宿、趙家公子趙連第憫我女流、暮夜無歸、留之家下、自已至楊家借宿、以避瓜李之嫌、至三更之時錫大娘擁門入室、其意似欲窃物、其子小鬼、隨後入室不解何爲、母子二人、在黑暗中、小鬼捉住大娘、極力掙扎不肯放鬆、大娘被扼、正在掙扎之時、趙連科持刀入室、將母子殺死、其頭而去、小女子潛伏牀下、看得分明、兇手去後、心怯膽寒、屍兩具、有身無頭、剩有死屍、由趙府逃跑、天明跑到碧雲菴、老尼留我在菴、此是實在情形、並無一字之虛、董秀一在廳長身旁、啜泣不止、廳長曰、汝何故啜泣耶、秀一曰、此女子非他、兒之胞姊董曉岩也、姊弟失散後音信杳然、今日不期到此、容兒姊弟見面否、廳長曰、既是如此、那有不容、見面之後、姊弟各訴所遭、抱頭大哭、參觀人亦皆爲之掩泣、廳長命姊弟坐身旁、命提趙連第、命之曰、案情大白、趙連第誠正人君子、令人可敬、著即釋放回家、連第向廳長鞠躬致謝、廳長見連第乃白面書生、才貌出衆、曰此人豈是謀產害命之人、執法者心太蒙董、原判實在不足以服人、無怪人皆提起上訴也、問連第曰、年庚幾何、曰十有八歲矣、廳長問曰已未訂婚、答曰尚未、連第自思、問此何用、豈其有女、欲招我爲壻耶、雖然我急於求婚者、亦未免輕是我矣、廳長謂連科曰、汝乃親手殺人之兇犯、罪不容誅、所可原者誤殺非故殺、且所殺者、又是可殺之人、但不應擅殺、是必兇神附體、闖禍無窮、著責四十大板、除々兇氣、看汝弟々分上亦並釋放還家

寄給晉農君的「一點感想」（續）　（苗秀）

二、賭博、這種惡風、在我們中國很是人與其道的、擾亂地方治安、敗壞社會風紀、莫此爲甚、雖然官府嚴行查拿、但拿自拿賭自賭、民猶可原即達官顯宦、亦以賭博爲官場交際、官風民風這樣敗壞、這不是我們國家社會極大的耍處與恥辱、應推原其故就是他們的裏面缺少道德、若想挽救這種頹風、非信耶穌不爲功、若眞信了耶穌、我也給他們下一個保證、他們一定不肯再去賭博了、因爲賭博是毀心病狂、不道德的一種舉動

三、嫖娼、當今的世代、淫風之盛、可以說是到了極點、凡大都市、都是妓館林立、走馬章台的人們、到處都是、我看不爲別故、就是人心壞到極處、大凡物若不腐虫也不能生、照樣人心若不壞、也無須娼妓的存在、最奇怪的、就是我國的大小官僚和大小商號、每逢招待賓客或賭博的時候、都少不了窯姐姑娘、這眞是合人浩嘆的一件事、若使民德歸厚這打倒娼妓制度也、是當務之急、但先覺之上、早已高唱入雲的到行運動廢娼、雖然如此總是收效極微、若欲達到廢娼之目的、非信耶穌難告成功、如果人人都作了基督徒、這娼妓雖不廢也自廢了（未完）

（廣告）奉天萬芝堂藥店

復茸　補腎丸

立止　咳嗽藥

此藥專治男子先天不足後天虧損少年破身太早房勞過度腎虛腎寒精冷如冰不能種子陽萎不興興而不久夢遺滑精腦髓空乏腰痛耳鳴精神短少自汗骨蒸以及婦女經脈不調赤白帶下下元虛冷久不孕育等症服此藥添精種子壯陽補腎大有奇功每匣現大洋一元五角一打十五元半打八元整

專治男女老少諸般咳嗽不論年深日久虛損勞傷咳嗽吐血痰中帶血傷力咳嗽肺虛痰喘睡臥不安飲食少進內傷外感肺經不清此藥善能止咳定喘養血清痰能補能和能清能散管保去根永不再犯立見功效每付現大洋四角　五付一元八角　十付三元五角整

總號奉天大西關中間路南　支號商埠北市場路北　日本站大街路南　萬芝堂啓　本堂電話四一四三號

外埠代理

大連 華泰藥房 華西藥房 同德藥房 德新藥房 天德藥房 ／ 大連 康德記 普蘭店 義和堂 蓋平 恒裕堂 海城 天馨齋 千金寨 福順增 ／ 旅順 德泰號 鳳城 乾德昌 安東 恒順慶 福興堂 成仁堂 ／ 安東 東榮增 兄弟藥房 芝蘭芳 大孤山 安福藥房 營口 廣順號

外埠購藥郵費自備　本堂醫師宋子岐孔益忱應診

長春 益發銀行

本行專辦各處匯兌並作存放各種款項外放信用保證貼現抵押收存定期活期均可相商規定利率無不公道尤匯計分信匯電匯四票匯等類悉從客便所收匯費特別低廉信用素著手續簡捷久爲各界諸君稱善並爲便利顧客起見收付各款及匯兌押匯於營業時間外猶可通融茲將匯兌各處地點列下

安東 上海 天津 北平 樂亭 山海關 家河湯 濟南 泰安 周村 灤縣 德州 留守營 昌黎 煙臺 青島 奔城 克山 北林子 佳木斯 富錦 哈爾濱 吉林 黑龍江 下九台 雙城 安達站 四平街 張家灣 大連 開原 三岔河 公主嶺 烏吉密河 營口

本行營業部 電話二九六 日電話二〇五 匯兌部 日電話二六一 經理室 日電話六七三 儲蓄部 日電話三六三 電報掛號 華文四一三

中國銀行 大連支店

營業…◇…關於銀行一切事務

營業時間 上午九時起 下午四時止

電話 四三八九、四五九九、四四九九 海關收稅處 七〇八五

橫濱正金銀行 大連分行

本店 橫濱　資本金 壹億圓　積立金 壹億壹千七百參拾萬圓

代表 電話長三一六一番　宿直專用 電話長六〇一五番　海關稅取扱所 電話四六二七番

支店 中國 日本 歐美 南洋 東俄

東京、丸ノ內、名古屋、大阪、神戶、下關、長崎、牛莊、奉天、開原、長春、哈爾濱、青島、天津、北平、漢口、上海、香港、廣東、新嘉坡、蘭貢、孟買、加爾各答、巴達維亞、三寶壟、泗水、馬尼拉、倫敦、巴里、里昂、紐約、桑港、羅斯安住里斯、伯林、漢堡、孟買、布宜諾斯艾利斯、里約熱內盧

大連

苦口婆心為災民請命
善士仁人爭相解義囊
秋涼天冷救災如救火愈速愈妙
西崗公議會召集會議開始勸募

本埠關於北滿水災募集賑欵事、由大連市役所發起之下、中日各機關、均群起贊助、若大連華商公議會、西崗華商公議會、西部大連商民公議會、並其他各團體、已均行開始勸募、即大連華商公議會於八月二十三日起、由勸捐委員之努力、已募有良好之成績、西部大連商民公議會、沙河口東區商民會、寺兒溝商民會、萬國道德會、伏公沙公、西公、三同窯會之義演募賑遊藝會、亦均收有極良好之盛績、其他各公學堂、大連青年會等、均有募集

大連西崗華商公議會、因為改選新任職員、遂行延期、但為期已迫、加之救災如救火、以迅速為佳、故已準備於三二日內、在十日前後召開全體新任董事會、協議此勸募賑欵之辦法、即可立時開始勸募、更亦當推定募捐委員若干名、開始苦口婆心去為災民請命、以俟募得成數而匯解災區救濟災民也

大連公議會
賑欵匯災區
災民深受其惠

大連華商公議會、經組織之勸捐委員會、勸募得北滿水災賑欵鈔票三萬七千元、因已收齊、並業於董事會決議之結果、分配於左記各機關化為直接捐給災民、即

一、北滿水災臨時義賑會鈔票一萬元、交於袁潔珊氏轉之

二、哈爾濱水災非常委員會鈔票一萬元、由其設法分配於災民

三、哈爾濱世界紅卍字會分會鈔票一萬七千元、俾分散於沿江各縣災民

已於九月八日分別匯往災區、茲錄該大連華商公議會八日發出之公函如下、即水災義賑會、袁潔珊氏及非常委員會、紅卍字會分會之處、其公函之內容、大同小異、茲舉錄其一

△致濱江世界紅卍字會分會函

逕啟者、此次敝會經募北滿水災義捐、自八月十八日起迄現在共計募得鈔票叁萬七千元、特於本月三日召開全體董事會、協議捐欵分配方法、結果決定

一、交付臨時水災義振會長袁潔老收轉北滿臨時水災義振會鈔票一萬元云

一、交付哈爾濱水災非常委員會鈔票一萬元

一、交付哈爾濱世界紅卍字會分會鈔票一萬七千元酌量分賑沿江各縣難民等情

茲將鈔票一萬七千元按市行百三十六元行、兌妥哈大洋二萬三千一百二十元、如數由益發銀行如數匯上、相應換同匯劵一紙、附函送上、至希查收、務請依照敝會上項決議辦法、提即賑濟災民、至級公誼、並盼賜復為荷、此致哈濱紅卍字分會、大連華商公議會啓

右記大連華商公議會、昨日總數為

鈔票三萬六千二百三十元

大洋五百四十七元、金票一百二十二元、小洋一百六十七元二角

右共換作鈔票三萬六千九百八十元、零六角二分、即

△袁潔珊氏代收鈔票一萬元合哈大洋一萬三千六百元

△水災非常委員會代收鈔票一萬元、合哈大洋一萬三千六百元

△世界紅卍字會分會代收鈔票一萬七千元合哈大洋二萬三千一百二十元

大連華商公議會所收之賑欵於此均已匯往災區、並此目數、災民受惠當為不少也

西崗公議會
代收之賑欵

大連西崗華商公議會、為北滿水災賑欵事、早已發起代為收募、除決定於本月十日前後開會、急行募集外已代收有左記之賑欵即

麗睦堂夫人捐洋二百元、豐裕興捐洋十元、武維恭氏捐洋二百五十元、武大廣氏捐洋五十元、大連伏見台公學堂教員學生共計捐小洋十五元五角、金票三十四元六角二分

除右記之外、尚有自動者繼續向該公議會源源捐助中

李澤和氏談
哈市之災況
及救濟之情形

大連紅卍字分會當局慈善為懷、辦事熱心、而對於各地災難、莫不竭力救濟、其成績昭昭、在人耳目、早已口碑載道矣、上月初、接到濱江紅卍字分會報告哈市水患急待救濟之電報後、立即匯去萬元、并通函各地分會、從速募捐、以資集腋成裘、而期出災黎於水深、登難民於衽席、惟以兩地暌隔、消息梗阻、其災況及救濟情形、雖有濱江分會函電報告、及派代表前往調查、而其現狀究與發生水患當時、自不無變化、乃又由李澤和常光豐兩氏親去哈市視察、茲視察畢、於昨七日晚車歸來、據李氏談云

△水災之情形　哈市水災、向所未有、近雖退落、而十九道街二十道街之江沿邊帶水深仍有八九尺、轉瞬天寒結冰、恐未必盡行退落矣、此際災民或搭窩棚、或結木牌、無論晝夜、皆棲息於其間、亦誠可憐矣、就哈市附近言之、災民約有十萬人、均在嗷嗷待哺之中云

△救濟之情形　濱江紅卍字分會現在設立收容所五處、施粥廠三處、并逐日派員乘船分予難民饅首及麵包等物又以秋涼、轉瞬結冰、棉衣不可不備、今已購製四千套準備發放、至於粥廠所用之小米、亦購妥二十餘車、雖可在双城堡續行購買、而其價格則較前倍增云

△救濟之計劃　各地萬字分會對於哈市水災、正在募捐救濟之中、其已集有成數、匯交濱江分會者、達十萬元其中除有大連分會萬元外、聞尚有兩萬元、不日亦可匯去將來按齊各地分會匯欵總數當能達廿萬元、惟以災民衆多僅可臨時敷衍供給食物及粥廠之經費、至於難民之中、原籍多有中國內地者、田既不能種、謀生又無術、欲回原籍、而需費由何籌措、萬會惟竭力募捐、而對於此項猶未計議、因用欵過鉅、恐難不到矣、尚望仁人善士、慨解義囊、一般災民、正延頸以待焉

決定於廿五日舉行
軟式網球聯賽
兩公會有補助獎勵體育
奉天閻市長贈優勝大銀盃

大連青年會主催之第二屆年軟式網球聯賽、已改期於九月二十五日（星期日）上午九時舉行於大連北公園滿鐵庭球場、現在加入與賽者、共計有六個團體、即

大連師同、大連電鐵、大連通青、普蘭店隊、皮子窩隊、及旅順高公隊

其外大連師同方面、或於日內再加入一隊、作為甲乙兩隊、則可達七個隊、報名截止期為本月十一日、希望加入者可速行報名加入、俾奪得奉天閻市長之優勝大銀盃也

聞主催方面之大連青年會、仍已決定於報名截止之後、於本月十七日召集加入團體之代表會議、當日並可以抽籤決定與賽者之對手、至於使用之規則、均依一九三二年之日本庭球新規則、其期至於評判員方面、因軟式網球為日本所創、乃由大連滿洲體育協會聘請之、即正副審判員均由體育協會聘定、巡邊方面則由出賽隊之隊員執行之

又大連華商公議會及西崗華商公議會、每次對於大連青年會主辦之聯賽會有相當之補助、此次因加入之團體爲關東州內、人數即多、所需亦鉅、故該兩公議會爲獎勵體育、從優補助之、以助成提倡體育之本旨也

商人無禮
舉手打人
被控於警署
將從嚴治罪

市內沙河口西町住民李不蘭現年四十一歲、係西部大連市公議會之書記、於七日至沙河口元町三十四番地靴鞋舖威碩章處、追索所見之會費、而威野蠻成性、素不講理、對於李之所言置若未聞且與反抗、致言語間惹起衝突乃威持已力壯、舉手便打李以言語相辯、竟如耳旁之風、因將李打得頭破血出、遍身負傷、双方至當管之沙河口署司法係、仰為解決、而該司法係、以威為商人、不該舉手打人、致當時留置並處以嚴刑云

火車轢死一苦力

三日午後九時三十分發之長春行之列車、至南關嶺驛附近時、將通行中之華人苦力轢死

賞錢並給模範狀
褒獎捕匪有功
三浦沙河口警署長親諭嘉勉
三春柳石張各壯丁為民除害

市外三春柳劉家屯、充當地派出所壯丁之石玉金及張立海、前者因與匪人抵抗、一名曾重傷入院治療、現雖未全愈、但無生命之危、沙河口署長三浦氏、以為二壯丁克盡厥職、實為全署員中之模範、亦為管內華人中之稀有、實堪嘉許、故於六日午前、偕同全署各係主任、躬至三春柳派出所、除將被害者石張二人召至派出所外、並召集該管內之會村長等、並張石之家族、以及同鄉村中所有之士紳於派出所、由三浦氏當衆演說、大體不外嘉許之言、令管內住民、皆認為該二人、為模範者、同時除賞金一封外、並授與模範狀云

密輸大烟土
犯人已就獲
煙土亦沒收

因嗎啡大煙、向在違禁之例、密輸從中漁利者、官廳不許、奈一般目無官法、及唯利是圖之惡輩、矇隣官廳之耳目、仍有乘機密輸者、官廳因此曾有嚴重之偵查、如遇輸運或販賣者、徵以嚴重之徒刑、西崗署刑事劉雨亭、日前聞市內露西亞町碇泊之風船中又由天津運來大煙數百兩、但價值千餘元、但消息雖得、惟人名及詳細、皆不知實難破獲、但事關違禁、不能置之不理、是以煞費苦心、日夜偵探、於七日午後、查知有原籍河北省蒼縣、現住所之劉恩壽者現年四十二歲、不知由何處運來大煙極多、正在市內求人變賣中、將劉捕獲、經詳審問、該徒知事機已敗、不可再瞞、乃從實吐出、聞該徒現住於碇泊之帆船上、共運來大煙三百五十二兩、經賣出若干、現因為時尚早、如數沒收、一方處劉以嚴刑云

清華大學教授
錢稻孫過連
七日乘船歸任

且有兩個月間以在東京為中心、並遊歷視察國內各方面蒐集日本文學文獻後已歸任之前滿鐵囑託、現為清華大學教授之錢稻孫氏、偕同母室並夫人等、歸途經由朝鮮哈爾濱來連、搭於七日出帆之長平丸、就歸任之途、該氏談謂

敝人離東京已有十年、妻自離實踐高女後、亦三十年餘、未至東京、而現今之東京、已非昔時之東京矣、此次去日係專為考查圖書館博物館、並研究日本文學等為目的在清華大學有七八名研究日本文學專修科、敝人亦實任教授任等、其他關於時局問題、一切不知云

既免丟失且不占場所
設新式塵土箱
曲商家及民戶應全行照辦
重清潔免發雜疫一舉數得

西崗子警察署、以本年中西崗管內連市發牛殺人的虎疫後雖千思萬慮、計劃預防方法期使近隣之疫災、免侵入境內、然而僅有官廳之防疫商民不知與為協力、致難得效果、卒將虎疫播至管內害且深、究其所以、西部中雖為虎疫、發源地、其流行狀況、尚不甚猛、始發未幾、即傳入東部、且在經日減輕之勢、尤在虎疫流至東部發生至西崗管內而止之勢、大連管內、雖不數名患染者未甚蔓延、西崗管內、雖非猖獗地、却不若斷之勢、患者相繼迭出、死者日有所聞究其所以、實不異谷尤自取查管內之防疫方法、未曾不完、而宜傳上、亦未稍不週底、致一染而再染、不甚澈疫之患固未而來年斯期、今者虎雖疫不無發生、為追諸將來之安全計、雖當虎疫消滅之秋季之清潔檢查、仍未廢却今日、行一方亦當防疫之手續可罪、查禍究來源、虎疫之不發生也、仍不外乎不重衛生況管內華人較多、以華人之生活習慣、只顧佚執、忽於清潔、如住戶中所設之便所殆多不完備、前者沙河口署鑑於西山會方面、向無共同便之設備、及私人便所不完善、有遺後患、故曾速設便所、西崗管內、雖早有共同便所、但私設者皆十數家利用一處、華人既多、對於共同使用之便所、不知保重、致衛生上、難期完善、故當此西部大連市整理便所之際管內之公私便所、亦須使其澈底的清潔、不惟獨此、因管內人民、生活階級低下、今後對於管內之衛生上、須較他管內為注重、今秋清潔檢查之前、各種衛生施設、務須澈底整理、以期盡善而盡美、以今後不發生遺憾為目的、便所之次、即塵土箱之設備、更須時時取締、方收實效、查在本年四月中、曾為完底本年夏中之衛生、一齊取締管內公私所備之塵土箱、一方更召集管內各街總代、令其各負自己區內之責任、沿戶警告、凡舊有塵土箱者、破舊或有碍衛生放置不當場所者、須新設或移轉、至於公有塵土箱、由街總代負責、如有丟失時、急速報官、務期管內常積塵土之場所、不可一時無塵土箱查自該次取締後、一時頗得良好成績、該分所設備之公用塵箱者、有丟失者、此亦為衛生施設上之遺憾、為根澈底之完善、即莫妙新設新式塵土箱（即埋込式）此式之塵土箱、以鐵片所製、埋於地下、既不占場所、且不碍交通、窃塵箱之害小等、無法可取、在此文明都市、實應利用、現在因時各丟失塵箱者、會經該衛生係、遵勸誘商民、廢舊而用新、勸而實行、利用者亦有數處、一方再加官廳之設備、西崗管內亦有相當之多數、今者為期管內普備計、現正努力勸誘並預定於清潔檢查日前在管下各派出所管內、各設十個、以作模範、今後務使各華人住戶、至該時用此新式者、至當必然一新、關此現正著手中、不久當可實現矣

禁止翻搜塵土箱
警署捉拿乞丐
因搜翻後不覆上蓋臭氣四散
更有破爛散亂箱外有碍衛生

沙河口署衛生係、前為防止流行中之虎疫、曾有各種衛生施設、對於官公私所備之塵土箱、務期完全、故現在管內所有各住戶之塵土箱皆隨時更換、衛生上實得若干之裨益、雖然最遺憾者、即一般乞食之窮人、恒以搜查塵土箱爲營生、凡管內各商民及公有之塵土箱、每日清晨、皆經被乞丐搜翻殆遍、更有成群打夥之乞食幼兒、專尋塵箱、日夜搜翻、彼去此來、一日間不知能被翻幾次、被搜後箱內所置之塵土及破舊物件、以及亂紙等、散亂於箱之四外、甚或狼藉遍道、既不雅觀、且碍衛生有時搜翻後、不照舊覆其上蓋、致臭氣四散、惹得可厭的蒼蠅、成集其上、故於最近覺有取締之必要、對此實施捕搜翻塵箱之乞丐、一經見時、立即送至本署、加以嚴重之處分、久之則自然可去此患矣云

自行車被盜
報告水署查找

六日午後零時十五分頃、市內榮町二番地華昌公司店員高野作利、使用時價約值三十圓之自轉車、放置於埠頭事務樓門口、被偸兒盜去、當即報告水上警察署搜查云

于院長同歸遼陽

在星個浦別邸靜養有日之滿洲國監察院長于冲漢氏、已於七日午前九時發之列車、與聯盟調查委員克勞迭爾氏一行同車歸遼陽省視、在可能範圍中、至新京一次、再來連云

廣播順序

九月九日（星期五）

自午前六時　廣播體操

自午前十一時　行市（特產、錢鈔、股票、各地行市）

自午後〇時十分　行市（特產、錢鈔、各地行市、公設市場價目）新聞

自午後三時三十分　行市（特產、錢鈔、股票、各地行市）新聞

自午後七時　浪花節之夕

一、新聞

二、浪花節（伊香保土產）

三、同　四、同（桃中軒村雲）

五、職業紹介事項

六、新聞

七、氣象通報

北滿水災義捐芳名

廣順德同貳拾元長生棧同貳拾元原田商會同貳拾元、聚業順同貳拾元三盛德同貳拾元三順德同貳拾元、慶盛棧同貳拾元、裕盛泰同貳拾元、裕興魚行同貳拾元、裕豐魚行同貳拾元、興盛茂同貳拾元、金盛泰同貳拾元、東盛號同貳拾元、東聚昌同貳拾元、遠大百貨店同貳拾元、長盛隆同拾元、三合成同拾元、公合興同拾元、裕源盛同拾元、成泰福同拾元、成興福同拾元　以上

合計收鈔票一千另六十元

累計收　鈔票參萬五千參百六十五元　金票貳拾元　小洋八元貳角

新昌盛茂記金票壹百元、記錢庄鈔票壹百元、義興公司鈔票六拾元、義興隆鈔票四拾元（前帳開五十元合行更正）

計收　金票壹百元　鈔票壹百五拾元

累計收　鈔票參萬六千〇四十元　金票壹百貳拾元　小洋拾八元二毛

雇用苦夫

年歲由二十歲至四十歲　身體強壯粗識文字者　市內道路熟識能跑路者　有鋪保者為合格　有意者速來談　奉天浪速通三二番地　田中商會

迅速代辦　賣買房產、土地並一切低利金融　中央公園停留所前　中央國旅店　電話八四三七

齒科　早川醫院　大連市西通九十三番地　電話三九七一番　（分院）金州新市街

本社電話　經理部　四〇三四　編輯部　七五一三　新社屋　二一八一四

森永糖菓

牛奶糖　咖啡糖　餅乾　果蜜糖　牌膳糖　牛奶　牛奶粉　茶葉　哥々粉　其他送禮品　各種糖菓　一概俱全

滿蒙總經理處　大連市[illegible]町二七番地

森永滿洲販賣株式會社

受信　沙河口局私書函第六號

電話　賬房　九〇二一番　華商部　九八八四番

受電略號　ダイレンモリナガ

振替　大連四二〇二番

永和盛啟事

敬啓者敝號創設以來所到各地海陸各產飲料食品無不精益求精物美價廉久蒙各界贊賞今為應合社會之要需起見不惜巨資又採購各種燕窩魚翅及海參干貝罐頭等品如蒙惠顧歡迎之至

大連浪速町一丁目四番地　永和盛　燕窩魚翅　海味店　電話七九六六番

大連市西通六十四番地　王仁眼科醫院　電話六七五二號　地址在常盤橋西廣場電車道中間路北便是

緊要聲明

啟者本院外交員褚寶仁現有他就業已解職與本院脫離關係嗣後所有一切之事歸本院直接辦理知恐未週特此聲明

昭和七年九月六日　大連市日新街十番地　新世界大戲院主人　趙起發

聲明廣告

啟者本律師今受市內敷島町五番地同住張樹林字懋堂委任為法律顧問嗣於張氏生命財產及一切權利本律師決以法律保護之

大連市西通九三　辯護士　法學士　木原鐵之助　電話四七九〇

先施雪花香

代理處大連　洪順祥　協源茂　營口　先施分莊啓

岐山醫院　醫師楊鳳鳴　小崗子平和街五十七番地　電話四六五七

協茂盛紬緞莊廣告

本號應時運到最流行之巧奇紗瑪瑙綢振亞錦雁翎綢舉凡夏令服飾之品以及歐美布疋寰球雜貨無不應有盡有並備精美禮券以取饒送方便各貨定價格外低廉如蒙惠顧竭誠歡迎

大連浪速町五十番地　電話　零售部　長四六三二　四九八八　批發部　五四五三

德泰號啟

本號建築工程將竣監部通臨時營業所仍行遷回奧町本店合一照常營業舉凡夏令一切艷麗衣料奇巧紗葛綢綢服飾物類無不翻新美備而寰球布疋雜貨尤且齊全更設精美禮券以資餽贈方便各貨定價格外克己願惠我士紳名媛倍前垂青是所企盼

電話一五二八二（暫止用）七四四五番　德泰號啟

茲選出大宗男女夏令衣料　紗羅印花紬等概照原碼六扣　垂青諸君尚希速臨是盼

大連市平和街　新昌號綢緞莊啓　電話長四九〇四　三八四七番

囍園俱樂部開業廣告

大連一埠雖經當局加以種種設施使商賈行旅身役是地者絕無危險之虞而歷年以來市面終不見發達者無非因缺乏娛樂之場來往紳商于征塵勞頓之餘無處遣興不顧稽留之故也鄙人有致於此特與友人集合巨資向當局請願舉辦大規模之娛樂場以冀振興市面已於七月十一日蒙當局許可現在暫租西崗橋立町八番地三層大洋樓一處房間寬敞適合衛生設立囍園俱樂部規模宏大設備完善對於一切娛樂務求齊全以副諸君之望至于侍役招待周到尤其餘事較之上海天津各埠之大俱樂部誠有過之無一不及也擇定八月二日開業倘蒙貴臨本俱樂部必當格外歡迎使各滿意如其不信請試枉顧方知言之不謬也

大連市露天市場　囍園俱樂部主人崔松山

APOLLO　愛普盧

經理　英國最新式的!!　自動留聲機及各種唱片　聲音洪亮字句清晰

西德泰　大連監部通七十七番地　電話長六四五九　八五九四番

經濟

雖值世界的經濟蕭條 出口特產呈異例活況

事變後東行杜絕均集中大連 已往十一個月運銷特產數量

自滿洲事變突發以來、因東行貨物杜絕、以致海參崴埠輸出全減、又加客夏長江一帶曾起水災、對於滿洲特產物喚起必然的需要、本年度大連港輸出之特產物、雖值世界的一般財界不況之際、猶能開一異例、極呈活況者、蓋已爲關心本埠經濟情勢者所共知也、玆據滿洲重要物產組合調查、由客歲十月迄至本年八月之已經十一個月間、大連港輸出之主要特產物計大豆百四十八萬一千八百八十八噸、豆餅七十七萬四千百六十三噸、豆油九萬九千六百九十瓩、高粱十七萬八千七百四十五瓩、比較去年度同期輸出額、大豆激增三十萬五千九百七十四瓩、豆餅增加十一萬六千五百四十二瓩、豆油減少百十五瓩、高粱增加九萬六千五百十八噸、再觀各品之運銷地大豆往日本者減七萬噸、往歐洲增加十八萬噸往中國增加二十萬噸、其往中國之增加乃各品共通計、豆餅增七萬噸、豆油增三萬六千噸、高粱增八萬噸、均因大水害旱必然的要求之增加也、又豆油運往中國雖是增加、而因歐洲油房業發達之結果、其往歐洲者竟減三萬噸、再運往美國者、亦因不振、而呈全體的減少、高粱運往日本之增加者、係因家畜飼料之用途普及之所致、玆將各貨之運銷地、與去年度同期列表比較如左

▲大豆

	自去年十月至本年八月	前年度同期
日本	二五八、八八八	三三四、五三二
歐洲	七七六、四八八	六〇四、三一〇
美國	一〇九	一三三
南洋	七一、三九〇	八三、六七
中國	三五五、〇三三	一五三、五三三
合計	一、四八一、八八七	一、一七五、九一三

▲豆餅

	自去年十月至本年八月	前年度同期
日本	六〇三、五七八	六九八、三三一
歐洲	五三、一四七	六六、五三
美國	四七六五	一八七八一
南洋	一三、四九二	一四〇、三八〇
中國	八三、三五五	五、一〇三
合計	七七四、一六三	六五七、六二一

▲豆油

	自去年十月至本年八月	前年度同期
日本	三〇三、〇〇九	一八九、八〇〇
歐洲	八七	二一六
美國	二〇九	三一六
南洋	六三〇、二七四	六〇七、七八三
中國	九九、六九〇	九九、八〇五
合計	九九、六九一	九九、八〇六

▲高粱

	自去年十月至本年八月	前年度同期
日本	六三一、六三六	四三四、五二七
歐洲	二一、九二二	一三七、五三五
美國	七	一
南洋	一、三八八	九
中國	一六三、〇四二	八五、四三二
合計	一、七八、七四五	八二、三三三

四平街新大豆上市極順調

四平街附近新大豆因日來天候良好、並比往年價高、自九月一日以來、紛々上市、現每日四平街二十車內外、八面城四五車、家店七八車、今後仍當陸續增加云

會屯金融組合八月份業績 比較七月底尚無何異動

大連會屯金融組合八月份之業績、截至月底、組合員爲一千一百十七名、出資份數一千二百份、比較七月底、尚無何異動、其存款放款狀況列表如左（單位圓）

▲存款

	金	銀
本月受入	一三〇、七三一、八九	一五三、九四一六
同付出	九一、三四〇、〇一	一一六、〇二〇五
現在	三三、四九七、八七	一三三、三二三九一
對上月比	增八、〇三五、三六	增六一、四八〇、七六

▲放款

	金	銀
本月貸付	一〇六、八九〇〇〇	一五四、九九三〇〇
同回收	七、六〇〇、〇〇	一四、五五〇、〇〇
現在	九九、二九〇、〇〇	一四〇、四四三〇〇
對上月比	減一、六六〇〇〇	減一、六六〇〇〇

海外銀塊頻報縮漲 標金市情閑散

東匯連帮未見出動 僅三井及正金少賣

（上海八日電訊）海外銀塊路透社電縮、而銀行接電少漲、美國股票復呈意外強硬、標金開盤八情不佳、嗣後因亥卯不遠、華商方面袖手不前、市情極甚閑散、美匯朝來比利時多賣、隨又返存、中央銀行始終多賣、十二月安三十二弗整、英匯孟買帮投機家少存、東匯神戶日美雖小、大連帮不見出動、僅三井及正金少賣、收盤賣價七三、五〇不動

銀價奔騰後 工資之現狀

土建協會調查

本埠銀價、最近漸趨平穩、然比較七月上旬、仍騰漲廿元之譜、銀價既漲、其於商品界及勞働薪金等、當然影響甚大、玆據滿洲土建協會調查、截至本年八月底、人勞働工資、比較七月底已奔騰二成五分、頗與建築界以打擊、但日方工賃並無何異動、玆特列表如下

	最高	並	最低
並人夫	九〇	八〇	五〇
糊棚工	一四〇	一三〇	九五
土工	一〇五	七五	五五
石工	一五〇	一三〇	一二〇
煉瓦工	一六〇	一三〇	一〇〇
鐵工	一四五	一四〇	一三五
瓦工	一五五	一三〇	一〇〇
木挽工	一七五	一五〇	一四〇
指物職	一五五	一三〇	一一〇
疊職	一四五	一二五	一一〇
建具職	一四五	一三〇	一一〇
徑師職	一五五	一三五	一〇〇
滿根職	一五五	一二五	一〇〇
玻璃職	一三五	一一〇	一〇〇
鐵力職	一五五	一三五	一〇〇
貨馬車	三七五	三二五	二七五
套馬	四八〇	四〇〇	三四五

▲朝鮮米	檢查特等	一包	九圓四十錢
	同	一袋	六圓四十錢
▲滿洲米	檢查特等	一包	七圓十錢
	特等	同	六圓九十錢
	檢查一等	同	六圓八十錢
	一等	同	六圓二十錢

市內滿洲米售價之標準

朝鮮米未提漲

大連米穀同業組合發表九月五日現在大連市內白米小賣行市標準如左、朝鮮米一包提高二十錢、一袋提高十錢、滿洲米平穩云

哈埠道外商業畸形之狀態

照像館煙館滿員 粮米布疋利市

哈爾濱訊、道外自浸水後、停止營業、近日之勉強開板營業者、亦均呈門可羅雀之勢、淒涼慘淡之景象充滿全市、惟有數項營業、因特殊關係、反能於此滿市浸水中、營業且較前超勝數倍、玆試列舉如左、一、布疋業、因本埠之災民臨逃時、多數攜貴重物品、冬季之衣服、及被褥等、多未帶出、目下早晚天氣漸寒、災民無衣、乃多購粗布棉花等物、以備防寒之用、現道外各開板商店、每日出售之布疋木棉、均三四倍於往昔、二、糧米業、濱江市內之糧米店、除大小水晶街、保障街一帶未被水淹外、其餘各糧米店均不能工作、以致米數項已有缺乏之虞、因米米較其他之米價廉、並兼關內之商人、有食米之癖、以致各米店、晝夜不停工作、較之昔時之營業可強五六倍、三、照像館、均趁此際、凡未被水之照像館、每日攝取水災影片、大事投機推銷、各未被災之照像館門前顧主終日不絕、四、大煙館、道外之大煙館因各處被水、均聚集純化街桃花巷一帶、趁此大水之際、娼妓多不能營業、乃擇貌美者、充當招待員、並於大門口設一男招待、凡有經門口來往之客人、男招待即暗拉行人之衣袖、謂「先生、煙份大、招待員漂亮、請進屋看看」一般行人、多醉翁之意不知酒、於是各煙館生意遂發財的大大的有了

美向德國索債

德因國家銀行存欵缺乏 將本債欵協定要求展期

（柏林電訊）美政府已通知德政府謂德國應於九月三十日償還美國一萬四千五百萬金馬克、德政府對此、尚未表示能否屆時付款、但據官方及財政方面表示、因國家銀行存款缺乏之、德國或將本諸德美債款協定、要求展期云

豫料明年度台灣產糖量

台北八日電訊、據台灣總督府發表、豫料昭和八年度產糖量、分蜜及白糖千百十二萬三千九百五十八擔比較前年實收量、減少五百十六萬三千四百二十二擔、赤糖二十五萬三千八百二十九擔、較前年增加五萬六千七百四十六擔云

北滿因水災 各地之損失超過一億元

哈爾濱訊、因六月以來之大水北滿各地、受害莫大、其確實數字、尚未判明、就內大豆小麥麵粉損失、如下

	大豆	小麥麵粉
哈爾濱及附近	一、三〇萬元 一、三八七車	三六萬元 三八一車
東鐵沿線	一、三三〇萬元	三二四萬元
松花江沿岸	七五、〇〇〇車	二六〇〇車
合計	一、四六〇萬元 七六、三八七車	三六〇萬元 二、八八一車

然未收穫農作物、及家屋道路、鐵道等合併一起、其損失數、超過一億以上云

商情（八日）

本埠特產

▲大豆（單位厘）

月限	開行	最高	最低	散行
九月末	五七〇〇	五八一〇	五七〇〇	五七七〇
十月末	五六四〇	五七〇〇	五六一〇	五六五〇
十一月末	五五一〇	五五五〇	五四八〇	五五一〇
十二月末	五五一〇	五五四〇	五五〇〇	五五四〇
一月末	五五三〇	五五八〇	五五三〇	五五七〇

所成數 三百四十車

▲豆餅

月限	開行	最高	最低	散行
九月限	一六九五	一六九五	一六九〇	一六九〇
十月限	一七一〇	一七一〇	一七〇五	一七〇五

所成數 一萬二千枚

▲豆油

月限	開行	最高	最低	散行
九月末	一五九〇	一五九〇	一五八五	一五九〇
十月限	一五九〇	一五九〇	一五八五	一五八五

所成數 三千三百箱

▲高粱

月限	開行	最高	最低	散行
九月末	二五一〇	二五一〇	二五〇〇	二五一〇
十一月末	二六八〇	二六八〇	二六六〇	二六七〇
十二月末	二七一〇	二七四〇	二七一〇	二七三〇

所成數 三十一車

▲包米未妥

▲現貨前場

混保大豆	一帶皮	五八五〇	五八九〇
	一不帶皮	……	……
	所成數	三百四十車	
普通大豆	一帶皮	五八三〇	五八三〇
	一不帶皮	……	……
	所成數	一車	
豆餅		一七〇〇	一六九五
	所成數	一萬枚	

本埠錢鈔

	開行	最高	最低	散行
近期	一〇三九〇	一〇三九五	一〇三七〇	一〇三七五
遠期	一〇三四五	一〇三五五	一〇三三〇	一〇三三〇

成交額 近期三百五十六萬圓 遠期四百八十四萬圓

▲現貨交易

	銀對金	銀對洋	金對洋
九時	一〇三八五	一二七〇〇	一二三五〇
十時	一〇三八五	一二七〇〇	一二三五〇
十一時	一〇三七五	一二六九五	一二三五五
十二時	一〇三三〇	一二六八五	一二三六五
所成數	銀對金 二十四萬三千圓	銀對洋 三萬三千圓	
二時半	一〇三六五	一二七〇〇	一二三七〇
三時半	一〇三六五	一二七〇〇	一二三七〇

電報滙兌

倫敦銀塊	一八片六分九
同前場	一八片一六分二
紐約銀塊	二八仙八分五
孟買銀塊	五七留比四分一
英美滙兌	三弗四九仙二分一
美日滙兌	二三弗二五
中美滙兌	三一弗二分一

▲美棉

現貨	九仙〇〇
十月	八仙九二
十二月	九仙〇七
一月	九仙一四
三月	九仙二二
五月	九仙三四
五月	九仙四四

神戶滙兌 日美 賣 二三弗八分三〇 買 二三弗八分 正午 賣 二三弗八分一 買 二三弗八分三

▲匯豐掛期 日匯 七五兩〇〇〇 英匯 一志九片五〇〇 美匯 三一弗二五〇〇

▲上海標金 開行 七〇〇兩五錢 最高 七〇二兩八錢 最低 六九九兩三錢 收盤 七〇一兩三錢

▲上海外匯

	賣	買
日匯	七三兩五〇〇	七三兩〇〇〇
英匯	一先令九片六八七五	一先令九片七五〇
美匯	三一弗五六二五	三一弗六二五

商品市場

▲大阪三品

限月	前場開盤	後場收盤
九月	一九〇三〇	一八九九〇
十月	一九二〇〇	一九一七〇
十一月	一九四三〇	一九三三〇
十二月	一九七四〇	一九六〇〇
一月	一九九六〇	一九八八〇
二月	二〇一七〇	二〇〇六〇
三月	二〇三六〇	二〇一三〇

▲大阪棉花 現貨 五九、三〇 定期 六二、二〇

▲大阪期米

	開盤	收盤
現貨	五九、五五	
定期	六一、九五	
現	二二、〇四	二二、一四
中	二三、一二	二三、〇九
期	二三、〇八	二三、一〇

▲東京期米

	開盤	收盤
現	二〇、九一	二〇、九二
中	二二、二二	二二、二二
期	二二、四一	二二、四五

▲仁川期米

	開盤	收盤
現	一八、〇五	一八、一七
中	一九、五〇	一九、五七
期	一九、七三	一九、八九

▲神戶豆餅 十一月 三、七九 十二月 三、八〇

▲神戶期米 當限 三三〇三 …… 三三〇二 中限 三三〇四 …… 三三一八 先限 三二九九 …… 三三一五

▲大阪棉絲

限月	前場開盤	後場收盤
九月	一九〇三〇	一八九九〇
十月	一九二〇〇	一九一七〇
十一月	一九四三〇	一九三三〇
十二月	一九七四〇	一九六〇〇
一月	一九九六〇	一九八八〇
二月	二〇一七〇	二〇〇二〇
三月	二〇三六〇	二〇二〇〇

▲橫濱生絲

限月	前一節	前二節
九月	九九〇〇	九七九〇
十月	九七九〇	九五六〇
十一月	九七九〇	九五〇〇
十二月	九七一〇	九四九〇
一月	九七四〇	九四九〇
二月	九七九〇	九五五〇

▲印度麻袋 綠扛袋 三〇留比二分一 齡打袋 三三留比八分七 滙兌行 九〇留比〇分〇

▲大連股票

五品期	二六、四〇	二六、二〇
豆新期	二四、四〇	……
錢鈔期	……	……
五品期	一八、三〇	一八、一〇
豆新期	二四、〇〇	……
錢鈔期	……	二九、二〇

北地行市

哈爾濱（大豆）	九月	一、三〇〇	一、三三五
	十月	一、二九〇	一、三〇五
	十一月	一、二二五	一、二四五
哈爾濱（小麥）	九月	一、六六五	一、六六五
	十月	一、七一〇	一、七〇〇
	十一月	一、五三五	一、五七五
奉天（奉票）	現貨	六三六〇	
奉天（大洋）	現貨	一〇四、一〇	……
	定期	一〇六三〇	一〇六一〇
	高	一〇六三〇	一〇五九〇
開原（大洋）	現貨	四、二〇	……
	定期	……	……
安東（鈔票）	現貨	一、三八一	
	匯兌	九九〇兩五	
	定期	一、三六五	……
	高	一、三六九	……

各地發送量

	大豆	粮穀	豆餅	雜穀
△開原	二十二車	八車		七車
▲公主嶺	十六車	三車	五車	三車
▲四平街	二十四車	四車		十三車
▲長春	一二四車			四〇七車

滿洲中央銀行奉天業字總支行 廣告

開設年月　大同元年七月一日開始營業

業務要項　專營各種存欵放欵滙兌貼現及普通商業銀行一切業務

總行所在地　長春

本總支行所在地　奉天省城大南門內路西　電報掛號九九九九

滿電話　通線一　二五六〇　四五六四
直線　經理室四六五七　營業室四六五八　傳達室四六〇七

日電話　營業室二七一九　經理室二四五八　三〇七三

日長途電話

所屬各支行所在地　哈爾濱、長春、大連、營口、安東、開原驛、四平街、公主嶺、撫順、吉林、綏化、雙城、黑龍江、山城鎮、遼陽

本總支各行營業時間　自三月一日起至十月末日止每日午前九時開辦午後三時止辦星期六午前九時開辦正午十二時止辦　自十一月一日起至二月末日止每日午前十時開辦午後三時止辦星期六午前十時開辦午後一時止辦

危險可怕的淋毒服 哈郎淋濁丸可根本撲滅

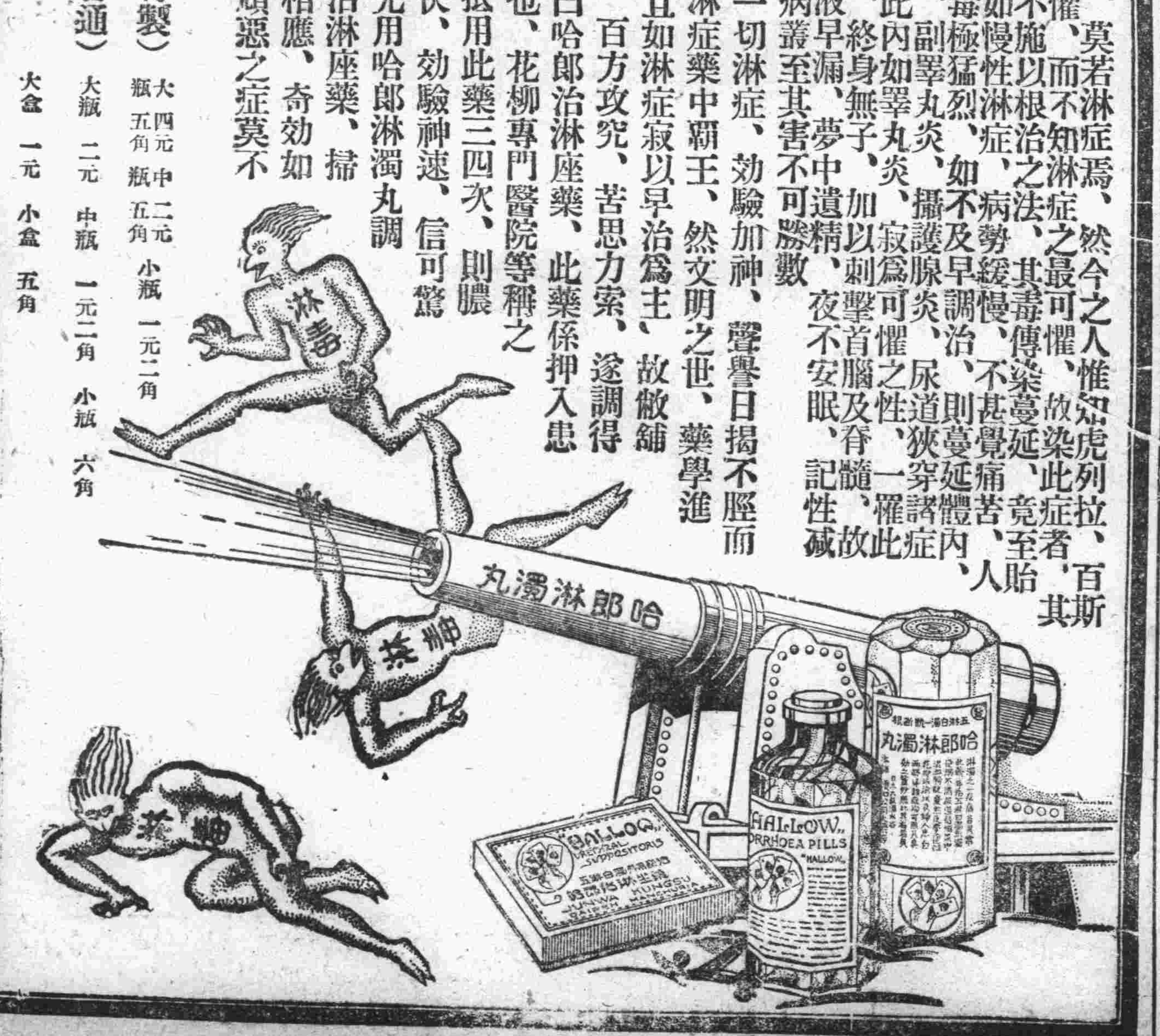
疾病之最可懼者、莫若淋症焉、然今之人惟知虎列拉、百斯篤、肺諸症之可懼、而不知淋症之最可懼、故染此症者、其初不甚關心、從不施以根治之法、其毒傳染蔓延、竟至貽禍於妻子、從中如慢性淋症、病勢緩慢、不甚覺痛苦、人寂輕視之、然其毒極猛烈、如不及早調治、則蔓延體內、觸發膀胱加答兒、副睾丸炎、攝護腺炎、尿道狹窄諸症、殆有生命之虞、此內如睾丸炎、寂爲可懼之性、一罹此症、則情蟲滅盡、終身無子、加以刺擊首腦及脊髓、故爲陽萎不舉、精液早漏、夢中遺精、夜不安眠、記性減退、身體衰弱百病叢至其害不可勝數

哈郎淋濁丸、於一切淋症、効驗加神、聲譽日揭不脛而走、今則世稱爲淋症藥中霸王、然文明之世、藥學進步、日新月異、且如淋症寂以早治爲主、故敝舖請教於專門大家、百方攻究、苦思力索、遂調得一秘方新藥、名曰哈郎治淋座藥、此藥係押入患部、所謂外用藥也、花柳專門醫院等稱之曰直達療法、大抵用此藥三四次、則膿止痛除、頓覺輕快、効驗神速、信可驚異、凡淋症患者先用哈郎治淋座藥、掃治其內而用哈郎淋濁丸調毒其外、則內外相應、奇効如神、雖極猛烈極頑惡之症莫不截然根治

哈郎淋濁丸（特製）　大瓶 四元　中瓶 二元五角　小瓶 一元二角

哈郎淋濁丸（普通）　大瓶 二元　中瓶 一元二角　小瓶 六角

哈郎治淋座藥　大盒 一元　小盒 五角



腎病留聲機

某嘗患風濕骨痛。腰瘦背痛。手足麻痺。痛楚萬狀。逢人便道。人嘗之爲腎病留聲機。

蓋風濕骨痛之起。直接由於血液不清。間接由於腎臟不強。因腎臟爲澄清血液之所也。欲防風濕。先須強腎。欲圖強腎。請服第威德補腎丸。

各大藥房均有出售

第威德補腎丸

淋濁之救星 請服山得爾彌地

五淋二濁腫痛危險不幸而患之實爲不可告人之隱病法國彌地藥廠有鑒於此爰採精粹之藥料製成山得爾彌地藥丸患淋濁者依法服之無論病症之久暫腫痛之輕重非但痛除腫退指日可期抑且濁止淋通永不復發但有須請諸君注意者即山得爾彌地每丸之上均印有MIDY爲記無此記者必係僞品

服法　初服每點鐘一丸歷兩日夜不息以後五天每天服四丸

注意　服藥期中宜節勞靜養忌進燥熱食物尤須戒絕房事

全國各地中西藥房均有出售

上海江西路三六七號 華商新華行 獨家經理